

A magyar nyelvtudomány bibliográfiája, 1986

Összeállította: Máté Jakab

TARTALOM

I. Alkalmazott nyelvészet (A magyar nyelv oktatása anyanyelvként, idegen nyelvként. Idegen nyelvek oktatása magyarok számára. A magyar nyelv használatának kérdései Magyarország határain kívül. A szaknyelvek és a terminológia kérdései)	167
II. Általános nyelvészet (Nyelvfilozófia, szemiotika, matematikai és számítógépes nyelvészet, pszicholingvisztika, szociolingvisztika, kommunikáció-kutatás magyar nyelvi és nyelvészeti vonatkozásai)	170
III. Bibliográfia	171
IV. A fordítás elmélete és gyakorlata	171
V. Hangtan, fonológia, prozódia és a velük összefüggő kérdések	172
VI. Helyesírás (Átírás, írástörténet)	172
VII. Lexikológia, frazeológia, jelentéstan	173
VIII. A magyarság eredete (Őstörténet. A magyarság táji/történeti tagolódásának nyelvi/nyelvészeti kérdései)	174
IX. A magyar nyelvtudomány és művelődés intézményei és személyiségei (Megemlékezések, méltatások. Beszámolók. Kongresszusok és tudományos ülésszakok. A magyar nyelvtudomány-történet kérdései)	175
X. Névtan	177
XI. Nyelvföldrajz és nyelvjárástan (A regionális köznyelvek kérdései)	180
XII. Nyelvművelés, normatív nyelvészet	181
XIII. A nyelvi kölcsönhatás kérdései (Két- és többnyelvűség. Kontrasztív nyelvészet, tipológia, areális nyelvészet. A gyermeknyelv kérdései)	184
XIV. Nyelvtan és szövegtan (Alaktan, szóképzéstan, mondattan)	186
XV. Nyelvtörténet, etimológia (Az irodalmi nyelv története)	187
XVI. Stilisztika, verstan	189
XVII. Szótárak, lexikográfia	190
XVIII. Az 1986-ban ismertetett művek, tanulmányok, cikkek	192

I. Alkalmazott nyelvészet

(A magyar nyelv oktatása anyanyelvként, idegen nyelvként.)

Idegen nyelvek oktatása magyarok számára. A magyar nyelv használatának kérdései Magyarországhatárain kívül. A szaknyelvek és a terminológia kérdései)

ANDOR György: Közterek a sportnyelvben. = ÉA 1986. 2. sz. 7.

ANDRÁSSY Attila: A differenciálás tendenciájának szükségessége, lehetőségei és korlátai a Nemzetközi Előkészítő Intézet nyelvoktatási gyakorlatában. = Fol-P-L 1986. 1. sz. 87–96.

*Anyanyelvünkért. Válogatta és szerkesztette Guttman Miklós. Pomurska založba, Murska Sobota, 1983. 151 l.

BACHÁT László: Az ifjúság nyelve. In: Norma – átlag – eltérés. Pécs, 1986. 9–22.

BAGI Ferenc: A magyar nyelv mint környezeti nyelv tanításának főbb kérdései. = Fol-P-L 1986. 1. sz. 216–233.

BÁN Ervin: Nyelvi „idegenségünk” és idegennyelv-tudásunk. = Nyr 1986. 3. sz. 298–305.

BÁRKÁNYI Zoltánné: A lengyel igeaspektusok használatának néhány kérdése magyar anyanyelvűeknél. In: A lengyel nyelv és irodalom magyarországi kutatásairól. Bp. 1986. 144–158.

BENKŐ László: Szaknyelvünk. (A cím és a témairatás.) = MNy 1986. 4. sz. 457–466.

BERÉNYI Katalin: A nyelvi verseny szerepe a magyar nyelv-oktatás differenciálásában. = Fol-P-L 1986. 1. sz. 209–215.

BERÉNYI, Sarolta: L'enseignement du français économique et commercial. = ModNyokt 1986. 71–77.

CSÉNYI, Madelaine: Problèmes méthodologiques dans l'enseignement des langues agglutinantes. = ÉFOu 20. sz. (1986–1987). 243–252.

DÁNIEL, Ágnes: Prévenir? Corriger? Tolérer? Les fautes de français dans l'expression orale (À propos d'une discussion professionnelle). = ModNyokt 1986. 122–141.

DOBÓNÉ BERENCSI Margit: Anyanyelvi nevelésünk néhány gondja. = ÉA 1986. 2. sz. 13.

EGYED László: A differenciálás lehetőségei a nyelvtanulás kezdő fokán. = Fol-P-L 1986. 1. sz. 153–160.

ERDŐS József: Haladó magyar nyelvi jegyzet a BME előkészítő tanfolyamai számára. = Fol-P-L 1986. 1. sz. 168–176.

FÁBIÁN Zsuzsanna: Le raccolte dei modi di dire italiani pubblicate in Ungheria. In: Studia lexicographica neolatina. Szeged, 1986 (1987). 82–117.

FAZEKAS Tiborc: A magyar nyelv és kultúra oktatása a Német Szövetségi Köztársaságban. = Nyék 64. sz. 1986. 29–36.

- *FINLAY, Ian F.: Facilities for the Study of Hungarian. = The Incorporated Linguist 1985. 162–165.
- FÜREDI Jánosné: Emelt szintű magyarnyelv-oktatási kísérlet a BME-n. = Fol-P-L 1986. 1. sz. 203–208.
- GÁGYOR József: A helyi nyelvjárás hasznosításának lehetőségei a magyartanításban (1–2). = Hét 1986. 16. sz. 10.; 17. sz. 10.
- GYÁGYOR József: Játzórtársam: édes anyanyelvem (1–4). = Hét 1986. 29. sz. 10.; 30. sz. 11.; 35. sz. 11.; 36. sz. 10.
- GIAY Béla: Differenciálódási tendenciák a magyar mint idegen nyelv leírásában és oktatásában. = Fol-P-L 1986. 1. sz. 67–83.
- GINTER Károly: Tankönyvírás közben. = NyéK 64. sz. 1986. 58–62.
- GINTER Károly: A szórványság második nemzedékének magyarságtudatáról. = NyéK 65. sz. 1986. 44–47.
- GINTER Károly–TARNÓI László: Ungarisch für Ausländer. 5. kiadás. Tankönyvkiadó, Bp., 1986. 559 l.
- GUTTMANN Miklós: Mondatszerkezeti sajátosságok változása általános iskolai tanulóknak fogalmazásaiban. = Nyr 1986. 1. sz. 81–87.
- GYENES Tamásné: Sajátosan differenciált alapfokú magyarnyelv-oktatás aspiránsok számára. = Fol-P-L 1986. 1. sz. 161–167.
- HAJAS Andrea: A nagykanizsai kovácmesterség szakszókincse. ELTE Magyar Nyelvtörténeti és Nyelvjárási Tanszéke–MTA Nyelvtudományi Intézete, Bp., 1986. 111 l. (Magyar csoportnyelvi dolgozatok 27.)
- HEGEDŰS, Aranka: L'enseignement des langues étrangères dans le cadre de la Société pour la Vulgarisation des Sciences (TIT). = ModNyokt 1986. 41–47.
- HEGEDŰS, L.: Nekotoryje voprosy ruszskoj leksiki v posobijah dlja vengrov. = Slavica 22. sz. 1986. 23–31.
- HERMAN, József–SZÉPE, György: Tour d'horizon des problèmes et expériences. = ModNyokt 1986. 9–28.
- HERNÁDI Sándor: Nyelvtan és nyelvművelés a tanító- és óvónőképző intézetek számára. 7. kiadás. Tankönyvkiadó, Bp., 1986. 610 l.
- HOFFMAN Ottó: Dogma és formabontás a tanulói szövegalkotásban. In: Norma – átlag – eltérés. Pécs, 1986. 49–57.
- JUHÁSZ János: Richtiges Deutsch. 16 Gespräche über typische Fehler in der Umgangssprache für Ungarn. 5. kiadás. Tankönyvkiadó, Bp. 1986., 334 l.
- *A kaposvári komplex anyanyelvi kísérlet összegezése. Szerk. Bellyei László. ELTE. Bp., 1985. 217 l.
- KELEMEN, Jolán: La formation des professeurs de français du secondaire en Hongrie. = ModNyokt 1986. 78–84.
- KISS János–SZÉPE György: A Magyar Televízió „A nyelv világa” című műsora az V. Anyanyelvi Konferencián. = NyéK 62. sz. 1986. 48–51.
- KOVALOVSKY Miklós: Miért érdekes a nyelv és a nyelvtan? = NyéK 63. sz. 1986. 40–42.
- KOVÁCS László L.: Magyar gyűjtemények felmérése Amerika kutató könyvtáraiban. NyéK 62. sz. 1986. 25–34.

- LAINÉ, Yves—XÁNTUS, Judit: La prise en charge pédagogique de la retention dans l'apprentissage des langues étrangères. = *ModNyokt* 1986. 98–115.
- LETSCH Endre: Neologizmusok, szemantikai interferencia a polgári jogi nyelvben. = *Létünk* 1986. 1. sz. 82–93.
- MÁTRAI, Ágnes: Objectifs, problèmes et difficultés de la formation d'interprètes de langue française en Hongrie. = *ModNyokt* 1986. 67–70.
- *MOLNÁR CSIKÓS László: Határozottságot, ill. határozatlanságot kifejező nyelvelemek mondattani szerepe a jugoszláviai magyar nyelvben. = *HungKözl* 1984. 3. sz. 1041–1071.
- *MOLNÁR CSIKÓS László: Problemi lingvističke terminologije u madjarskom jeziku. In: *Kontrastivna jezička istraživanja. Simpozijum, 2.* Novi Sad, 1983. 115–117.
- G. NAGY Emília: Egy ismétlésfajta terminológiai problémáiról. = *MNy* 1986. 2. sz. 207–209.
- NAUMENKO-PAPP Ágnes—SZILI Katalin: A magyar mint idegen nyelv grammatikájának néhány gyakorlati kérdése. *ELTE, Bp., 1985 (1986). 15 1. (Dolgozatok a magyar mint idegen nyelv és a hungarológia köréből 8.)*
- REMÉNYI-GYENES István: Megmagyarosodott szakszavak. = *ÉA* 1986. 4. sz. 11–12.
- ROT, Sándor: *Outlines of present-day Hungarian.* Tudományos Ismeretterjesztő Társulat, Bp., 1986. 200 l.
- SILLÁR, Emőke—GRUSZ, Éva: *Cours de français à la Radio hongroise.* = *ModNyokt* 1986. 61–64.
- SIPOS JENŐNÉ SOMODI Mária: A makói hagyaték szakszókincse. *ELTE Magyar Nyelvtörténeti és Nyelvjárási Tanszéke—MTA Nyelvtudományi Intézete, Bp., 1986. 21 1. (Magyar csoportnyelvi dolgozatok 29.)*
- SOLYMOSY K. Viktória: Környezetnyelv, származásnyelv vagy magyar mint idegen nyelv? = *Fol-P-L* 1986. 1. sz. 234–238.
- SOMORJAI József: Hogyan találkozik a balatoni nyelvi táborban tanuló gyermek a magyarságismerettel? = *NyÉK* 62. sz. 1986. 60–65.
- SOMOS Béla: A differenciálás az országismeret oktatásában. = *Fol-P-L* 1986. 1. sz. 197–202.
- SÓS Péterné—STURCZ Zoltán: Nyelvoktatás — nyelvoktatási rendelet — nyelvtudás. = *Fol-P-L* 1986. 2. sz. 7–22.
- STURCZ Zoltán: A differenciálás pedagógiai-módszertani elvei és problémái a nyelvoktatásban. = *Fol-P-L* 1986. 1. sz. 47–64.
- SÜKÖSD, Erzsébet: Remarques à propos d'un cours pour enfants hongrois de 8 à 10 ans enregistré au magnétophone à l'Institut Français de Budapest. = *ModNyokt* 1986. 54–60.
- SZATHMÁRI István: Magyarságtudomány (hungarológia) a külföldi felsőoktatásban. = *NyÉK* 64. sz. 1986. 24–29.
- SZATHMÁRI István: Miért megtartó erő az anyanyelv? = *NyÉK* 62. sz. 1986. 34–42.
- SZELI István: A nyelv szelleméről — előjelekkel (Részlet). = *MKépesÚjs* 1986. 3. sz. 14.
- SZENDE Aladár: Esztétikai hatások érvényesítése gyermekek magyarnyelv-tanításában. = *Fol-P-L* 1986. 1. sz. 188–196.
- SZENDE Aladár: Esztétikai szempontok a nyelvtanításban. Hanghatások. = *NyÉK* 63. sz. 1986. 35–40.

- SZENDE Aladár: Esztétikai szempontok a nyelvtanításban. A szó varázsa. = NyÉK 64. sz. 1986. 52–58.
- SZENDE Aladár: Esztétikai szempontok a nyelvtanításban. A szólások szemléltető ereje. = NyÉK 65. sz. 1986. 37–43.
- SZÉPE György: Nyelvtanítás és nyelvi tervezés. = ModNyokt 1986. 17–38.
- *SZIRMAY Endre: Anyanyelvi ismeretek és a helyesírás tanítása. In: A kaposvári komplex anyanyelvi kísérlet összegezése. ELTE, Bp., 1985. 112–134.
- *SZIRMAY Endre: Kreativitás az anyanyelvi nevelésben. In: A kaposvári komplex anyanyelvi kísérlet összegezése. ELTE, Bp. 1985., 28–44.
- SZÓLLÓSY-SEBESTYÉN András: Az egységes magyar mint idegennyelv-oktatás differenciálása és továbbfejlesztése a műszaki egyetemeken és főiskolákon. Kísérletek a Budapesti Műszaki Egyetemen. = Fol-P-L 1986. 1. sz. 99–149.
- TERESTYÉNI Tamás: Idegen nyelvek ismeretének elterjedtsége Magyarországon. = ModNyokt 1986. 55–78.
- VÁRDY HUSZÁR Ágnes: Magyar nyelvoktatás, magyarságtudomány és magyar kulturális élet Pittsburgben. = NyÉK 62. sz. 1986. 43–47.

II. Általános nyelvészet

(Nyelvfilozófia, szemiotika, matematikai és számítógépes nyelvészet, pszicholingvisztika, szociolingvisztika, kommunikáció-kutatás magyar nyelvi és nyelvészeti vonatkozásai)

- BACHÁT László: Nyelvhasználat és magatartás. = ÉA 1986. 3. sz. 12.
- BAKOS Ferenc: Érték, képszerű és ésszerű, változás és fejlődés a nyelvben. (Gondolatok Molnár Ilona tanulmányának olvasása nyomán.) = NyK 1986. 1–2. sz. 287–294.
- SZ. BAKRÓ-NAGY Marianne: A nyelv és az érték. (Hozzászólás Molnár Ilona tanulmányához.) = NyK 1986. 1–2. sz. 295–298.
- BÍRÓ Zoltán: „Párbeszéd” a családban. (Kommunikációs zárlatok a családon belüli szülő-gyerek kapcsolatban.) = Nyr 1986. 1. sz. 72–81.
- FÁBIÁN Pál: Nyelvfejlődés és nyelvfejlesztés. = Hét 1986. 51. sz. 10.
- HÁRDI István: A beszéd és a mentálhigiéne. = Nyr 1986. 1. sz. 21–35.
- HEGEDŰS Attila: Történeti szociolingvisztika? = MNy 1986. 4. sz. 438–441.
- HIDASÍ Judit: Deviancia – tolerancia. (Viszonylagosság az egyes nyelvekben.) In: Norma – átlag – eltérés. Pécs, 1986. 39–47.
- KIEFFER Ferenc: A modalitás fogalmáról. = NyK 1986. 1–2. sz. 3–38.
- Műhelymunkák a nyelvészet és társtudományai köréből. 2. szám, 1986 június. MTA Nyelvtudományi Intézete. Bp., 1986. 155 l.
- Norma – átlag – eltérés. Az 1984. május 23–24-i pécsi tudományos konferencia válogatott előadásai. Szerk. Grétsy László és Fülei-Szántó Endre. Pécsi Akadémiai Bizottság, Pécs. 1986. 131 l.
- PLÉH Csaba: A hiperkorrekció és a „lazaság” között. (A nyelvi intuíció néhány életkori és pedagógiai befolyásolójáról.) In: Norma – átlag – eltérés. Pécs, 1986. 89–98.

- PLÉH Csaba: A pszicholingvisztika tegnap és ma. = Nyr 1986. 3. sz. 320–332.
- SEREGY Lajos: Társadalmi jelenségek a nyelvhasználat tükrében. In: Norma – átlag – eltérés. Pécs, 1986. 111–117.
- SŐRÉS Anna: Nyelvi változások a nyelvi normák tükrében. In: Norma – átlag – eltérés. Pécs, 1986. 119–123.
- TELEGDI Zsigmond: Bevezetés az általános nyelvészetbe. (A 13. és 16. fejezetet Balázs János írta.) 4. kiadás. Tankönyvkiadó, Bp., 1986. 267 l.
- TEMESI Mihály: A különböző nyelvszisztemekben gondolkodás nyelvi alakulatairól. = ModNyokt 1986. 39–54.

III. Bibliográfia

- *BRADEAN-EBINGER Nelu: A kétnyelvűségi kutatások bibliográfiája. MKKE Nyelvi Intézet, Bp., 1985. 203 l., 84 l. melléklet.
- FERENCZI Endréné: A nemzeti könyvtár hungarika-gyűjteménye és gyűjtési programja. = NyÉK 62. sz. 1986. 18–25.
- Hungarológiai alapkönyvtár. Könyvjegyzék. Szerk. Nyerges Judit közreműködésével V. Windisch Éva. Nemzetközi Magyar Filológiai Társaság–Tudományos Ismeretterjesztő Társulat, Bp., 1986. 173 l.
- Onomastic Publications of Loránd Eötvös University, Budapest. = HS 1986. 1. sz. 179–185.
- Publications reçues. (Magyar csoportnyelvi dolgozatok, Magyar személynévi adattárak, Magyar névtani dolgozatok, Név- és névkutatás és a Névtani Értesítő bibliográfiai adatai.) = ÉFOu 20. sz. (1986–1987.) 303–304.
- Schriftenverzeichnis István Futaky 1961–1986. Zusammengestellt von Tibor Kesztűs. = FUM 10. sz. 1986. 11–15.
- Sociolinguistic Publications of Loránd Eötvös University, Budapest. = HS 1986. 1. sz. 185–187.
- TAKÁTS Károlyné: Károly Sándor munkássága 1947–1985-ig. = AUSz-SEL 29–30. sz. 1985–1986. 9–25.

IV. A fordítás elmélete és gyakorlata

- BENCZE Lóránt: A „hív magyarázat” eredete. (Pázmány bibliai idézeteinek fordításáról, forrásáról.) = Nyr 1986. 2. sz. 170–174.
- A fordítás tudománya. Válogatás a fordításelmélet irodalmából. Szerk. Bart István és Klaudy Kinga. Tankönyvkiadó, Bp., 1986. 360 l.
- JAKAB István: Fordításunk mindennapi gondjai. = ISz 1986. 6. sz. 549–558.
- KLAUDY Kinga: A fordítás pragmatikai aspektusa. = NyPÍ 8. sz. 1986. 124–129.
- PONGRÁCZ Judit: Hibák és idegenszerűségek gazdasági tárgyú szövegek németre fordításában. In: Norma – átlag – eltérés. Pécs, 1986. 99–109.

V. Hangtan, fonológia, prozódia és a velük összefüggő kérdések

- FODOR István: Endbetonung im Altungarischen? Gegen die Wiederbelegung einer noch nicht begrabenen Theorie. = FUM 10. sz. 1986. 139–150.
- FÜREDI Mihály: Vowel frequency in Hungarian. = NyPÍ 8. sz. 1986. 200–212.
- GÓSY Mária: Magyar beszédhangok felismerése, a kísérleti eredmények gyakorlati alkalmazása. = MFF 15. sz. 1986. 9–100.
- HASÁK Vilmosné: A hanghibák és megelőzésük. = SzocNev 1986. 5. sz. (jan.) 154–156.
- KOZMA Gábor: Nyelvjárási beszédhangok ajakartikulációs vizsgálata. = Nyr 1986. 4. sz. 467–474.
- MOHÁCSY István: Ritkítsuk az *e* hangokat! 1. Ahol lehet, *ö*-re váltva. 2. Láng Miklós: ... És szinonimák használatával. 3. Deme László: ... És a mélyhangrendűség támogatásával. = ÉA 1986. 2. sz. 8–9.
- MOLNÁR József: A magyar beszédhangok atlasza. Egyetemi segédkönyv. 5. kiadás. Tankönyvkiadó, Bp., 1986. 88 l.
- RAPCSÁK Lajos: Utóhang a zárt *ě* vitájához. = ÉA 1986. 3. sz. 9.
- SOVIJÄRVI, Antti–AULANKO, Reijo: Die automatische Regelung der Intonations- und Betonungsgestalten beim Synthetisieren des Ungarischen. In: Gedächtnis-kolloquium für Eberhard Zwirner. Antwerpen, 9–12 April 1986. Antwerpen, 1986. 197–205.
- VARGA László: Vélemények a magyar mondat hangsúlyozásáról – avagy Brassai és a többiek. = NyK 1986. 1–2. sz. 181–188.

VI. Helyesírás (Átírás, írástörténet)

- KATONA Ádám: A legújabb átrovásírásos emlék. = MNy 1986. 2. sz. 216–217.
- KOZOCSA Sándor: A magyar helyesírás szabályai. = Honism 1986. 3. sz. 3–5.
- Magyar helyesírás' és szóragasztás' főbb szabályai a' Magyar Tudós Társaság különös használatára. Pesten, Petrózai Trattner J. M. és Károlyi István, 1832. Helikon, Bp. 1986. 32 l. [Reprint]
- MOLNÁR CSIKÓS László: A helyesírás és a beszédszünet. = MKépesÚjs 1986. 9. sz. 16.
- MOLNÁR CSIKÓS László: Az írásjelekről funkcionálisan. = MKépesÚjs 1986. 1. sz. 16.
- MOLNÁR CSIKÓS László: A mozaikszók írásmódja. = MKépesÚjs 1986. 3. sz. 16.
- PÁSZTOR Emil: Helyesírás és értetlenség. = ÉA 1986. 3. sz. 14–15.
- RÓNA-TAS András: A magyar rovásírás és a Mátyás-kori humanizmus. = AUSz-SEL 29–30. 1985–1986. 173–179.
- SZENDE Aladár: Helyesírás lépésről lépésre. Szójegyzékek a Helyesírás lépésről lépésre c. könyvhöz. Tankönyvkiadó, Bp., 1986. 159, 99 l.
- SZEPESY Gyula: Hmhmhm vagy Hm-Hm-Hm? = ÉA 1986. 3. sz. 13–14.

- TOMPA József: Járványos helyesírási merevgörccs vagy csak ismétlődő pongyolaság? = ÉA 1986. 3. sz. 15.
- ZIMÁNYI Árpád: Üdítő ital és üdítőital. (A két fajta írásmód közötti különbség.) = ÉA 1986. 3. sz. 15.

VII. Lexikológia, frazeológia, jelentéstan

- BALÁZS Géza: Népművelés – közművelés. (A két szó jelentése és használata.) = ÉA 1986. 2. sz. 6–7.
- BÁRDOSI Vilmos és munkatársai: Le traitement des locutions idiomatiques par micro-ordinateur. = Studia lexicographica neolatina. Szeged. 1986. (1987). 10–50.
- BENCZE Bernadett: Közmondásgyűjtemény egy 1823-ból való tankönyvben. = Nyr 1986. 3. sz. 305–311.
- BERNÁTH Béla: A Mohácsi nóta. (Szólásmagyarázat.) = Nyr 1986. 2. sz. 227–228.
- BÜKY Béla: A pszichikumra vonatkozó szókinccs korai rétege a magyarban. Akadémiai, Bp., 1986. 189 l.
- BÜKY László: *Borág*. (Szómagyarázat.) = AUSz-SEL 29–30. 1985–1986. 63–71.
- BÜKY László: Múlt és jelen az *istállóban*. (A szó múltja és jelene.) = ÉA 1986. 4. sz. 3.
- FÁBRICZ Károly: A denotatív és pragmatikus jelentés összefüggéséről. = AUSz-SEL 29–30. 1985–1986. 107–114.
- FODOR István: Tizenegy–tizenkilenc, huszonegy–huszonkilenc szláv tükörszó? = NyK 1986. 1–2. sz. 189–195.
- GALGÓCZY László: *Káromol, káromkodik*. (Szómagyarázat.) = Nyr 1986. 3. sz. 350–354.
- I. GALLASY Magdolna: Újjászületik az „alsó szomszéd”. (A szókapcsolat értelmezési lehetőségei.) = ÉA 1986. 4. sz. 4.
- HEGEDŰS Attila: *Bakó*. (Szómagyarázat.) = MNy 1986. 1. sz. 87–89.
- KIEFER Ferenc: Szemantika és pragmatika. = NyPÍ 8. sz. 1986. 20–31.
- KISS Jenő: Két új kertészeti szó: *cukkini* és *mulcs*. = MNy 1986. 3. sz. 333–334.
- KORNAI András: Szótári adatbázis az akadémiai nagyszámítógépen. = Műhelymunkák. 2. sz. Bp. 1986. 65–79.
- MIZSER Lajos: *Csörsz*. (Szómagyarázat.) = MNy 1986. 2. sz. 217–218.
- MIZSER Lajos: *Délibáb*. (Szómagyarázat.) = MNy 1986. 1. sz. 89.
- A. MOLNÁR Ferenc: Szélfűrés. (Szómagyarázat.) = Nyr 1986. 1. sz. 110.
- MORVAY Gábor: „Az öreg az ólban van”. = Hét 1986. 7. sz. 11.
- PACZOLAY Gyula: Magyar proverbiumok európai rokonsága. (A „Nem mind arany, ami fénylik” példáján.) = Ethn 1986. 2–4. sz. 334–360.
- PÁLFY Miklós és munkatársai: Quelques critères supplémentaires pour un dictionnaire scolaire français–hongrois. = Studia lexicographica neolatina. Szeged. 1986 (1987). 1–8.
- RAPCSÁK Lajos: Miért nem száll le a repülőgép? (A „landol” szó használata.) = ÉA 1986. 3. sz. 7.
- RITTER, Ralf-Peter: Ungarisch *méh* 'Biene' und 'Gebärmutter'. = FUM 10. sz. 1986. 343–345.

- Studia lexicographica neolatina. Szerk. Fábián Zsuzsanna. JATE, Szeged, 1986 (1987).
118 l. (Acta Universitatis Szegediensis de Attila József Nominatae)
SZATHMÁRI István: Sinen van? (A kifejezés használatáról.) = ÉA 1986. 3. sz. 6.
TÓTH István: „Az igazat mondd, ne csak a valódit”. (Szómagyarázat.) = Nyr 1986.
2. sz. 225–226.

VIII. A magyarság eredete

(Őstörténet. A magyarság táji/történeti tagolódásának nyelvi/nyelvészeti kérdései)

- Attila és hunjai. Szerk. Németh Gyula. Magyar Szemle Társaság, Bp. 1940. Reprint kiadás. Akadémiai, Bp., 1986. XXXIX, 348 l.
- CZEGLÉDY Károly: A magyar őstörténet írásos forrásai. A mohamedán források. In: A magyarság őstörténete. Bp., 1986. 240–242.
- DEÉR József: A honfoglaló magyarság. In: A magyarság őstörténete. Bp., 1986. 123–153.
- DEÉR József: A magyar őstörténet írásos forrásai. A középkori magyar források. In: A magyarság őstörténete. Bp., 1986. 251–255.
- DEÉR József: A magyar őstörténet írásos forrásai. A nyugati kútfők. In: A magyarság őstörténete. Bp., 1986. 255–258.
- GYÓNI Mátyás: A magyar őstörténet írásos forrásai. A bizánci források. In: A magyarság őstörténete. Bp., 1986. 243–246.
- HALASI KUN Tibor: A magyar őstörténet írásos forrásai. Az örmény és georgiai források. In: A magyarság őstörténete. Bp., 1986. 249–251.
- KNIEZSA István: Nyelvészet és őstörténet. In: A magyarság őstörténete. Bp. 1986. 178–190.
- KOSSÁNYI Béla: A magyar őstörténet írásos forrásai. A szláv források. In: A magyarság őstörténete. Bp. 1986. 247–249.
- LIGETI Lajos: A magyar őstörténet írásos forrásai. A belsőázsiai források. In: A magyarság őstörténete. Bp. 1986. 263–265.
- LIGETI Lajos: A magyar őstörténet írásos forrásai. A kínai források. In: A magyarság őstörténete. Bp. 1986. 258–262.
- LIGETI Lajos: A magyar nyelv török kapcsolatai a honfoglalás előtt és az Árpád-korban. Akadémiai, Bp., 1986. 602 l.
- A magyarság őstörténete. Szerk. Ligeti Lajos. Franklin Társulat, Bp. 1943. Reprint kiadás. Akadémiai, Bp. 1986. 289 l.
- VÉKONY Gábor: Levedia meg Atel és Kuzu. = MNy 1986. 1. sz. 41–53.

IX. A magyar nyelvtudomány és művelődés intézményei és személyiségei

(Megemlékezések, méltatások. Beszámolók. Kongresszusok és tudományos ülésszakok. A magyar nyelvtudomány-történet kérdései)

- BALÁZS János: Szabó T. Attila nyolcvan éve. = MNy 1986. 3. sz. 380–384.
- Bárczi Géza emlékezése Pais Dezsőre. Közzéteszi Zelliger Erzsébet. = NÉ 11. sz. 1986. 112–114.
- BEKE Mihály András: Szabó T. Attila nyolcvanéves = Köznevelés 1986. 12. sz. 14.
- BENKŐ Loránd: Lőrincze Lajos köszöntése hetvenedik születésnapján. = MNy 1986. 4. sz. 497–501.
- BERECZKI Urmas: Hunfalvy Pál és Yrjö Sakari Yrjö-Koskinen levelezése (1865–1878). Nemzet és haladás a finn–magyar kapcsolatok tükrében. = NyK 1986. 1–2. sz. 158–167.
- BERÉNYI Zsuzsanna Ágnes: A matematikai nyelvészet kezdetei Magyarországon. = Nyr 1986. 4. sz. 424–428.
- DEME László: A tett és a tett. (A „Tövisék és virágok” megjelenésének 175. évfordulója, és most hasonmásban közzétett újrakiadása ürügyén.) = Nyr 1986. 3. sz. 257–262.
- DOMOKOS Péter–PALÁDI-KOVÁCS Attila: Hunfalvy Pál. Akadémiai. Bp., 1986. 259 l. (A múlt magyar tudósai)
- ÉDER Zoltán: A tudománytörténet fényében. (Szabó T. Attila nyolcvanadik születésnapjára.) = Nyr 1986. 1. sz. 1–20.
- Évszázadokkal társalkodó. Szabó T. Attila 80 esztendő. = A hét 1986. 3. sz. 4.
- FÁBIÁN Pál: Berrár Jolán (1925–1985). = MNy 1986. 4. sz. 501–502.
- GERGELY, Jean: Dezső Kosztolányi, témoin de son temps. = ÉFOu 20. sz. 1986–1987. 159–176.
- B. GERGELY Piroska: Szabó T. Attila 80 éves. = NyIrK 1986. 1. sz. 98–99.
- HAJDÚ Mihály: Szabó T. Attila 80 éves. = Honism 1986. 3. sz. 54–55.
- HAJDÚ Péter: Márk Tamás 1946–1985. = NyK 1986. 1–2. sz. 301–303.
- HELTAINÉ NAGY Erzsébet: Jubilált a magyar nyelv hete. = ÉA 1986. 3. sz. 3.
- A hetvenéves Penavin Olga köszöntése. = Üzenet 1986. 7–8. sz.
- Szeli István: A szintézis felé. 406–413. – Péter László: Horgostól Sándoregyházaig, Padétól Kapornakig. 414–419. – Lábadi Károly: Az életpálya két állomása. Szlavónia és a Drávaszög. 420–423. – Horváth Mátvás. A nyelvpedagógus. 424–427.
- HORVÁTH Iván: Petrov obsitos megjegyzései a magyar nyelvről. = Nyr 1986. 4. sz. 429–431.
- KÁLMÁN Béla: Csűry Bálint emlékezete. = Honism 1986. 1. sz. 12.
- KÁLMÁN Béla: Lauri Hakulinen 1899–1985. = NyK 1986. 1–2. sz. 299–300.
- KERESZTESSY Attila: A második évtized küszöbén. (A „Beszélni nehéz” rádióműsor jubileumára.) = ÉA 1986. 2. sz. 8–9.
- KESZTYÚS, Tibor: István Futaky zum 60. Geburtstag. = FUM 10. sz. 1986. 5–10.
- KISS Károly: Szabó T. Attila köszöntése. = ÚjT 1986. 3. sz. 17.
- LAKÓ György: Lauri Hakulinen emlékezete. = MNy 1986. 1. sz. 122–124.

- LAKÓ György: Lotz János részessége a korabeli amerikai nyelvészeti intézmények munkájában. = Nyr 1986. 3. sz. 262–265.
- LAKÓ György: Szinnyei József. Akadémiai, Bp., 1986. 207 l. (A múlt magyar tudósai)
- MAY István: Dugonics nyelvszemléletének módosulása 1788 és 1805 között. = Nyr 1986. 1. sz. 35–45.
- MIKÓ, Marianne: Le premier professeur de Hongrois à l'Université de Vienne: Joseph Márton. = ÉFOu 20. sz. 1986–1987. 253–266.
- MIKÓ Pálné: Marseillaise és Gotterhalte. Találkozás Márton Józseffel. Magvető, Bp., 1986. 299 l. (Nemzet és emlékezet.)
- MOLNÁR József: Die Reise von P. Hell und P. Sajnovics nach Wardoe im Jahre 1768. = FUM 10. sz. 1986. 273–294.
- NAGY Pál: Elkötelezett igazságkeresés. = IgSzó 1986. 1. sz. 64–66.
- NYÍRI Antal: Károly Sándor köszöntése. = AUSz-SEL 29–30. sz. 1985–1986. 5–6.
- A 80. éves Szabó T. Attila köszöntése. Imre Samu = Confessio 1986. 3. sz. 69–72.; Vári Attila = ÉI 1986. 3. sz. 6.
- Pais Dezső és a szülőföld. Dokumentumok. Zala Megyei Könyvtár, Zalaegerszeg, 1986. 127 l.
- POMOGÁTS Béla: A nyelvtudománytól a nemzeti önismeretig. Szabó T. Attila nyolcvanadik születésnapjára. = NyÉK 64. sz. 1986. 7–10.
- RÁCZ Endre: Tompa József köszöntése. (80. születésnapja alkalmából.) = MNy 1986. 4. sz. 494–497.
- Részletek Horváth János és Pais Dezső levelezéséből. Közzéteszi Korompay Klára. = NÉ 11. sz. 1986. 95–111.
- SAUVAGEOT, Aurélien: Ladislav Pődör (1911–1984). = ÉFOu 20. sz. 1986–1987. 267–269.
- SHELLBACH, Ingrid: Magdolna Szabó-Kispál. 1910–1984. = FUF 1986. 2–3. sz. 309–310.
- SZABÓ József: Nyíri Antal köszöntése 80. születésnapján. = Nyr 1986. 4. sz. 509–510.
- *SZATHMÁRI István: Die Entwicklung des sprachlichen Bewusstseins im Ungarn der Aufklärungszeit. In: Sprache und Volk im XVIII. Jahrhundert. Frankfurt am Main–Bern 1983. 161–173.
- SZATHMÁRI István: Először Amerikában. (A szerző beszámolója a magyar kultúra és a magyar nyelv terjesztéséről az Egyesült Államokban.) = NyÉK 63. sz. 1986. 19–24.
- SZÍJ Enikő: A sziktivkari kongresszusról. = NyK 1986. 1–2. sz. 303–308.
- TOMIŠ, Karol: Nemzetközi hungarológia. = ISz 1986. 10. sz. 920–922.
- TÓTH Pál Péter: A magyarságkutatásról. = NyÉK 65. sz. 1986. 11–19.
- VÁRNAI Pál: Magyar konferencia Torontóban. = NyÉK 65. sz. 1986. 97–98.

X. Névтан

- ANDOR György: Sportolók bece- és ragadványnevei. = ÉA 1986. 1. sz. 12.
- BALOGH László: Kerél volt-e Kereel? (Névmagyarázat.) = Nyr 1986. 3. sz. 355–356.
- BENKŐ Loránd: *Pais és Dezső*. = NÉ 11. sz. 1986. 5–14.
- BENKŐ Loránd: Tosu tanár úr. (Pais Dezső tréfás megnevezése és ami mögötte van.) = ÉA 1986. 1. sz. 7.
- BITTER Anikó: Endrefalva keresztnévei (1734–1979). ELTE Magyar Nyelvészeti Tanszékcsoport Névkutató Munkaközössége, Bp., 1986. 70 l. (Magyar személynévi adattárak 71.)
- BOROS Edit: A keresztnévadás divatja Ajkán a várossá alakulás első két évtizedében. = Nyr 1986. 2. sz. 149–160.
- BOROS Edit: Névemlékek Farkaslakáról. = ÉA 1986. 3. sz. 6–7.
- BURUS János: Székelyvécke helynevei. = NyIrK 1986. 2. sz. 175–181.
- BÜKY Béla: Pais Dezső és a „Kruzsok”-beli nevek. = NÉ 11. sz. 1986. 115–118.
- Comitatus Bihariensis. Hrsg. Heller, Georg. München, 1986. 395 l. (Veröffentlichungen des Finnisch-Ugrischen Seminars an der Universität München. Serie A. Die historischen Ortsnamen von Ungarn 20.)
- *Comitatus Jauriensis. Comitatus Mosoniensis. Zgest. Karl Nehring. München, 1985. 71 l. (Veröffentlichungen des Finnisch-Ugrischen Seminars an der Universität München. Serie A. Die historischen Ortsnamen von Ungarn 19.)
- *Comitatus Marmarosiensis, Comitatus Ugocsiensis. Zgest. Heller, Georg. München, 1985. 236 l. (Veröffentlichungen des Finnisch-Ugrischen Seminars an der Universität München. Serie A. Die historischen Ortsnamen von Ungarn 18.)
- *Comitatus Unghensis. Zgest. Georg Heller. München, 1985. 151 l. (Veröffentlichungen des Finnisch-Ugrischen Seminars an der Universität München. Serie A. Die historischen Ortsnamen von Ungarn 17.)
- CSIGE Katalin: Személynevek frazeológiai egységekben. ELTE Magyar Nyelvészeti Tanszékcsoport Névkutató Munkaközössége, Bp., 1986. 50 l. (Magyar névtani dolgozatok 62.)
- CSOMORTÁNI Magdolna: Csíkszentdomokos, Csíkszentkirály és Zsögöd helynevei. = NyIrK 1986. 1. sz. 72–80.
- CSOMORTÁNI Magdolna: Érkörtvélyes mai személynévrendszere. 1. = NyIrK 1986. 2. sz. 141–150.
- CSONKICS Tünde: A sakkfigurák elnevezésének eredetéhez. = MNy 1986. 4. sz. 431–437.
- ESZES László: Feledésbe ment utcanevek Keszthelyen. Az utószót írta Cséby Géza. Városi Tanács, Keszthely, 1985 (1986). 44 l.
- K. FÁBIÁN Iлона: Szövegmutatvány Kisszékely nyelvjárásából. = Nyr 1986. 3. sz. 312–319.
- FEHÉR Péter: A palóc. (Névmagyarázat.) = Hét 1986. 43. sz. 10–11.
- FEHÉRTÓI Katalin: A *Csihar*, *Csoltár* és *Kacor* családnevekről. = MNy 1986. 4. sz. 445–450.
- FICZEKNÉ MOLNÁR Mária: Magyarlak mai keresztnév- és becenevei. ELTE Magyar

- Nyelvészeti Tanszékcsoport Névutató Munkaközössége, Bp., 1986. 57 l. (Magyar személynévi adattárak 74.)
- GYERGYÁK Krisztina: Magyarországi szarvasmarhanevek. ELTE Magyar Nyelvészeti Tanszékcsoport Névutató Munkaközössége, Bp., 1986. 91 l. (Magyar névtani dolgozatok 63.)
- HAJDÚ Mihály: Magyar hajónevek. ELTE Magyar Nyelvészeti Tanszékcsoport Névutató Munkaközössége, Bp., 1986. 53 l. (Magyar névtani dolgozatok 57.)
- HAJDÚ Mihály: A szer helyneveinkben. 1. = NÉ 11. sz. 1986. 41–48.
- HAJDÚ Mihály: Véleményem Szabó T. Ádám egyik utcaelnevezési javaslatáról. = NE 11. sz. 1986. 94.
- HALÁSZ Péter: Klézse (Cleja) helynevei. ELTE Magyar Nyelvészeti Tanszékcsoport Névutató Munkaközössége, Bp., 1986. 48 l. (Magyar névtani dolgozatok 58.)
- HEGEDÜS Attila: Módszerbeli tanulságok Pais Dezső vitái alapján. = NÉ 11. sz. 1986. 83–90.
- HORVÁTH Gergely: A kínai nevek írásáról és kiejtéséről. = ÉA 1986. 2. sz. 12.
- HORVÁTH Mária: Nyelvek és nevek Batthyány Ádám családjában. = NÉ 11. sz. 1986. 19–27.
- HULEY Alfréd: Gerendási ragadványnevek. ELTE Magyar Nyelvészeti Tanszékcsoport Névutató Munkaközössége, Bp., 1986. 15 l. (Magyar személynévi adattárak 72.)
- JANITSEK Jenő: Kajántó helynevei. = NyIrK 1986. 2. sz. 171–175.
- JUHÁSZ Dezső: Még egyszer a Bőrhíd-ról. = NÉ 11. sz. 1986. 63–73.
- KÁLMÁN Béla: Átvétel, fordítás, új név. = NÉ 11. sz. 1986. 48–53.
- KÁZMÉR Miklós: Tájszavak családneveinkben. = NE 11. sz. 1986. 27–30.
- KISS Lajos: Hogyan keletkezett az Osztrovszki-hegység neve? = MNy 1986. 3. sz. 334–336.
- KISS Lajos: Ómagyar tulajdonnév-vizsgálatok. = MNy 1986. 2. sz. 162–169.
- KISS Lajos: *Torbágy*. (Helynévmagyarázat.) = MNy 1986. 4. sz. 450–453.
- KOVÁCS Zita: Magyar bútornevek. ELTE Magyar Nyelvészeti Tanszékcsoport Névutató Munkaközössége, Bp., 1986. 38 l. (Magyar névtani dolgozatok 60.)
- KOVALOVSZKY Miklós: Közületek névdivatja. = ÉA 1986. 1. sz. 4.
- KRISTÓ Gyula: A Kárpát-medence *-grad* ~ *-grád* utótagú helyneveiről. = NE 11. sz. 1986. 31–41.
- MATIJEVICS Lajos: Bácska történeti víznevei. A Magyar Nyelv, Irodalom és Hungarológiai Kutatások Intézete, Újvidék, 1986. 150 l.
- MÉSZÁROS Edit: Zalacséb személynevei. ELTE Magyar Nyelvészeti Tanszékcsoport Névutató Munkaközössége, Bp., 1986. 62 l. (Magyar személynévi adattárak 73.)
- MIZSER Lajos: Három finnugor népnév. = MNy 1986. 4. sz. 453–454.
- MOLNÁR CSIKÓS László: -s képzős helységnevek. = MKépesÚjs 1986. 34. sz. 17.
- ONDRUŠ, Šimon: Meno rieky Hornád je slovensko-slovenské. = SR 1986. 4. sz. 234–240.
- PÁSZTOR Emil: Név és névutató. = ÉA 1986. 2. sz. 11.
- PENAVIN Olga: A hajdani bácskai jász telepek. = Üzenet 1986. 7–8. sz. 428–434.
- *PESTI Frigyes: Magyarország helynevei történeti, földrajzi és nyelvészeti tekintetben. 1. Pest–Pilis–Solt vármegye és kiegészítések. Közreadja Bognár András. Pest Megyei Könyvtár, Szentendre, 1984. 620 l. (Pest megyei téka 6.)

- *PESTI Frigyes: Magyarország helynevei történeti, földrajzi és nyelvészeti tekintetben. 2. Hont vármegye és kiegészítések. Közreadja Bognár András. Pest Megyei Könyvtár, Szentendre, 1984. 384 l. (Pest megyei téka 7.)
- RÁCZ Sándor: Maroslele ragadványnevei. ELTE Magyar Nyelvészeti Tanszékcsoport Névutató Munkaközössége, Bp., 1986. 128 l. (Magyar személynévi adattárak 64.)
- RÁSZLAI Tibor: Régi magyar pénzeink elnevezése. = MNy 1986. 4. sz. 509–512.
- REUTER Camillo: Adatok a Temesköz helységneveihez: *Agyagos* és *Menyes*. = NÉ 11. sz. 1986. 57–63.
- REUTER Camillo: Élt-e Zselicség tájnév? = Nyr 1986. 2. sz. 223–225.
- RÓNA-TAS András: A magyar népnév egy 1311-es volgai bolgár sírfeliraton. = MNy 1986. 1. sz. 78–81.
- SALLÓ László: Földrajzi nevek nyomában. = A hét 1986. 12. sz. 10.
- SCHULTHEIS, Johannes: Unsere Namenecke. = Sprachpflege 1986. 5. sz. 71.
- J. SOLTÉSZ Katalin: Szokatlan alaki szerkezetű helynevek. = NÉ 11. sz. 1986. 73–82.
- J. SOLTÉSZ Katalin: Újabb állatnévizsgálatok. = Nyr 1986. 2. sz. 129–137.
- SZABÓ T. Ádám: Környezetvédelem és utcanévadás. = NÉ 11. sz. 1986. 90–93.
- SZABÓ T. Ádám: Magyar–román–német párhuzamos helynévadás: Brassó – Braşov – Kronstadt. = NÉ 11. sz. 1986. 54–57.
- SZABÓ T. Ádám: Román nevek magyar vonatkozásairól. = MNy 1986. 1. sz. 83–84.
- SZABÓ T. Ádám: Siedlungsnamen aus Sathmar und seiner Umgebung. (Deutsch–Rumänisch–Ungarische Etymologien der Ortsnamen eines mehrsprachigen Gebietes in Ost-Mitteleuropa.) = FUM 10. sz. 1986. 435–443.
- *SZÉP Katalin: Magyar szerdahely személynévei. ELTE Magyar Nyelvészeti Tanszékcsoport Névutató Munkaközössége, Bp., 1985. 72 l. (Magyar személynévi adattárak 68.)
- SZILÁGYI Ferenc: Ha „Zsül” – legyen „Vern”. (A magyarrá lett „Verne Gyula” nevének helyes használatáról.) = ÉA 1986. 2. sz. 6.
- Szolnok megye földrajzi nevei. 1: Jászberényi járás. Közzétette Farkas Ferenc. Szerkesztette Balogh Lajos, Ördög Ferenc. A mutatót összeállította Nagy Józsefné. Tanítóképző Főiskola, Jászberény, 1986. 284 l.
- SZŐCS István: Útthetjük-e bottal a nyomát a földrajzi neveknek? = A hét 1986. 14. sz. 10.
- A történelmi Vas megye helynevei. Összeállította Pethő Gyula. Berzsényi Dániel Megyei Könyvtár, Szombathely, 1986. 41 l.
- D. VARGA László: Deregnő helynevei. ELTE Magyar Nyelvészeti Tanszékcsoport Névutató Munkaközössége, Bp., 1986. 45 l. (Magyar névtani dolgozatok 61.)
- VARSIK, Branislav: Ešte k pôvodu názvu rieky Slaná. = OZ ČSAV/ZMK ČSAV 27. sz. 1986. 141–164.
- VERES József: Vajon valóban öv? = A hét 1986. 16. sz. 10.
- VIRÁG Gábor: Csantavér családnevei. ELTE Magyar Nyelvészeti Tanszékcsoport Névutató Munkaközössége, Bp., 1986. 83 l. (Magyar személynévi adattárak 70.)
- Zala megye földrajzi nevei. 2. A keszthelyi járás. Közzétette Markó Imre Lehel és munkatársai. Szerk. Balogh Lajos és Ördög Ferenc. Zala Megyei Levéltár, Zalaegerszeg, 1986. 157 l. (Adatok és források Zala megye történetéhez 3.)

XI. Nyelvföldrajz és nyelvjárásan

(A regionális köznyelvek kérdései)

- BOKOR József: A tájszógyűjtésről egy kis orvanyag alapján. = MNy 1986. 4. sz. 470–474.
- BURA László: A moldvai csángó nyelvjárás *a*-zása. ELTE Magyar Nyelvtörténeti és Nyelvjárásai Tanszéke–MTA Nyelvtudományi Intézete, Bp., 1986. 37 l. (Magyar csoportnyelvi dolgozatok 28.)
- GÁGYOR József: Az anyanyelv ékes köntöse alatt. Nyelvi barangolás a Galánta környéki falvakban (1–2). = Hét 1986. 8–9. sz. 11.
- GÁLFFY Mózes: Nyelvértékű-e a nyelvjárás? = Kor 1986. 6. sz. 465–468.
- HAJDÚ Mihály: Útmutató az állandó szókapcsolatok gyűjtéséhez. = Honismell 1986. 3. sz.
- HAJDÚ Mihály: A 31. országos néprajzi és nyelvjárás gyűjtőpályázat néprajzi témájú dolgozatairól. = MNy 1986. 4. sz. 466–470.
- HALÁSZ Péter: Az önkéntes néprajzi és nyelvjárásgyűjtők 12. országos találkozója. = Honism 1986. 1. sz. 50–51.
- KÁLMÁN Béla: Az Európai Nyelvatlasz. = Nyr 1986. 1. sz. 111–117.
- KOLLÁTH Anna: Nyelvjárás szöveg Rumból. = MNy 1986. 4. sz. 474–477.
- KOVÁCS László: A nyelvjárások és a köznyelv viszonya nemzetiségi környezetben. = ISz 1986. 10. sz. 926–929.
- KOVÁTS Dániel: Unokáink sem fogják hallani? (A nyelvjárás kutatás módszerének népszerűsítése az ifjúság körében.) = ÉA 1986. 2. sz. 12.
- KISS Jenő: Dialekte im Wandel der Zeit. – Am Beispiel von Mundartwörtern des Ungarischen. = FUM 10. sz. 1986. 203–206.
- KISS Jenő: A nyelvjárás szókészlete és közmondások vizsgálatáról. = Nyr 1986. 1. sz. 92–97.
- LAKATOS Demeter: Csángó strófák. ELTE Magyar Nyelvtörténeti és Nyelvjárásai Tanszéke–MTA Nyelvtudományi Intézete. Bp., 1986. 253 l. (Magyar csoportnyelvi dolgozatok 26.)
- *LÁNCZ Irén: Köznyelvi és nyelvjárás alakok szembenállása a csantavéri nyelvben. = HungKözl 1984. 2.(59). sz. 809–846.
- LIZANEC Péter: Tájékoztató „A kárpátontúli magyar nyelvjárások atlaszá”-ról. = MNy 1986. 4. sz. 416–431.
- MOKÁNY Katalin: Nabljudenija nad vengerskoj dialektnoj terminologij životnog vodstva. = SovFU 1986. 3. sz. 214–219.
- MURÁDIN László: Az *e/ö* hangviszony a mezőszéki nyelvjárásban. = NyIrK 1986. 2. sz. 121–141.
- MURÁDIN László: A zárt *ü*-zés és *ú*-zás egytagú szavakban és határozóragokban. = NyIrK 1986. 1. sz. 49–58.
- NAGY Brigitta: Nyelvjárás szöveg Újszászról. = MNy 1986. 2. sz. 229–234.
- *PENAVIN Olga: Pouke iz dijalektoskog atlasa madjarskog jezika u Slavoniji. (Tanulmányok a magyar nyelv nyelvjárás atlaszából Szlavóniában.) In: Zbornik Matice srpske za filologiju i lingvistiku, 27–28. sz. Novi Sad, 1984–1985. 593–601.

- POSGAY Ildikó: A nyelvi regionalitás mérése hangstatisztika alapján. = MNy 1986. 3. sz. 340–349.
- STUBENDEK László: A népnyelv még él! = Hét 1986. 13. sz. 11.
- SZABÓ Géza: Diglossia és nyelvi norma a nyugati magyar nyelvjárásokban. In: Norma – átlag – eltérés. Pécs, 1986. 125–131.
- SZABÓ József: A nagykovácsi nyelvjárás. Bérei Balogh Ádám Múzeum, Szekszárd, 1986. 303 l.
- SZABÓ József: A nagykovácsi nyelvjárás jövevényszavai. = Nyr 1986. 2. sz. 197–201.
- SZATHMÁRI István: Über den Zustand der Mundarten im Ungarn von heute. = FUF 1986. 2–3. sz. 145–155.
- VÉGH József: Megjegyzések a Békés város néprajza, Békés, 1983. című kötethez és néhány időszerű dialektológiai kérdés. = MNy 1986. 1. sz. 90–99.
- VINCZE Krisztina: Hiányjelenségek nyelvjárási szövegekben. = MNy 1986. 3. sz. 349–356.
- VINCZE Krisztina: Redundancia-jelenségek nyelvjárási szövegekben. = MNy 1986. 2. sz. 221–229.
- ZILAHY Lajos: Az *i*-zés állapota (bomlása) a mai nyelvjárási beszédben. = Nyr 1986. 1. sz. 97–109.
- ZILAHY Lajos: Mondattani jelenségek a püspökladányi nyelvjárásban. = MNy 1986. 3. sz. 356–368.

XII. Nyelvművelés, normatív nyelvészet

- *ÁGOSTON Mihály: A földrajzi nevek írásmódja. Forum, Újvidék, 1984. 121 l. (Nyelvművelő füzetek)
- BALABÁN Péter: Szobrászok, festők, labdarúgók. (A nevek átalakítása, egyszerűsítése.) = ÉA 1986. 4. sz. 11.
- BALABÁN Péter: Újabb divathullám. (Az angol szavak erőltetett használatáról.) = ÉA 1986. 3. sz. 3.
- BALOGH Lajos: Név-e a szám? = ÉA 1986. 4. sz. 13.
- BÁN Ervin: Egy túltényesztett szó. (A tanuló, tanítvány, hallgató, diák szavak helyes használatáról.) = ÉA 1986. 1. sz. 3.
- BERECZ János: Óvjuk nyelvünket! = ÉA 1986. 3. sz. 1–2.
- BOZSIK Gabriella: Hibák sportintézmények nevének írásában. = ÉA 1986. 1. sz. 15.
- CSETNEKI Sándorné: Diák hagyományok nyomában. (Régi diáknyelvi szavak felelevenítése ügyében.) = ÉA 1986. 4. sz. 7–8.
- CSETNEKI Sándorné: *Uzzi, édi, ari* – avagy egy sajátos nyelvi járványról. = ÉA 1986. 1. sz. 8–9.
- DEME László: Rádióműsorunk születésnapjára. = ÉA 1986. 3. sz. 8–9.
- DÉRY Tibor: Nyögvenyelő. (Nyelvhelyességi kérdések.) = Hét 1986. 45. sz. 10.
- EGEDY Mária: Ikes igék, ikes ragozás. = ÉA 1986. 1. sz. hátlapján.
- FÁBLÁN Pál: Kosztolányi nyelvművelés-történeti helye és szerepe. = MNy 1986. 3. sz. 257–263.
- FABÓ Kinga: A nyelvhelyességi szabályok jellege. (A nyelvművelés mint a nyelv-

- használat regulatív szabályozása.) In: Norma – átlag – eltérés. Pécs, 1986. 23–31.
- FÜREDI Mihály: Tükröződik-e a nyelvi norma a hazai lexikográfiai gyakorlatban? (Néhány megjegyzés az *-ódzik*, *-ózik*, *-ődzik*, *-őzik* képzők kapcsán.) In: Norma – átlag – eltérés. Pécs, 1986. 33–37.
- GÁLFFY Mózes: Édesanyám. = A hét 1986. 50. sz. 7.
- GRAF Rezső: A szépen szólás igénye. (Sátoraljaújhely, 1985. október 25–27.) = ÉA 1986. 1. sz. 9.
- GRÉTSY László: Az anyanyelv mindnyájunké. = ÉA 1986. 2. sz. 1.
- GRÉTSY László: Az értetlenség(!) védelmében. (Az *értetlen* szó helyes használatáról.) = ÉA 1986. 1. sz. 1.
- HAJÓS József: Mintha vagy mint ha? = NyIrK 1986. 1. sz. 27–34.
- HARASZTI Mária: A nyelv legújabb jelenségei. = Hét 1986. 49. sz. 11.
- HORVÁTH Lajos: Típushibák a rádió nyelvhasználatában. = Nyr 1986. 4. sz. 415–424.
- HUSZÁR Ágnes: Nyelvművelés és norma. In: Norma – átlag – eltérés. Pécs, 1986. 59–67.
- JANKOVITS György: A magyar beszéd ünnepén. (Zárszó a Kazinczy-versenyek győri döntőjén.) = ÉA 1986. 4. sz. 8–9.
- KARINTHY Ferenc: Maszek, vagy Egy szó diadalútja. = Hét 1986. 48. sz. 10.
- KÁZMÉR Miklós: Fűszer és fűszerek. = Hét 1986. 18. sz. 10–11.
- KÁZMÉR Miklós: A jámbor és az együgyű. = Hét 1986. 47. sz. 10.
- KÁZMÉR Miklós: Korona, forint, rubel. = Hét 1986. 39. sz. 10.
- KÁZMÉR Miklós: Számszerj, pattantyú, mordály. = Hét 1986. 31. sz. 11.
- KÁZMÉR Miklós: Szentori hang és drákói szigor. (Nyelvhelyességi kérdések.) = Hét 1986. 23. sz. 10.
- KÁZMÉR Miklós: Tör, szablya, panganét. = Hét 1986. 42. sz. 11.
- KEMÉNY Gábor: Mundiál-mérleg nyelvészszemmel (és -füllel). = ÉA 1986. 4. sz. 1.
- KNIIVILÄ, Irmeli: Purista finn és univerzális magyar – avagy fordítva? = NyK 1986. 1–2. sz. 268–275.
- KOCSÁNY Piroska: Mit tudnak a kötőszók? = ÉA 1986. 1. sz. 6.
- KOLTÓI Ádám: A rádió előtt. Mire képes a hang? = ÉA 1986. 1. sz. 2.
- KOVALOVSKY Miklós: Divat az egész világ. (A nyelvi divatról.) ÉA 1986. 2. sz. 2.
- KOVALOVSKY Miklós: Névutók pályafordulása. = ÉA 1986. 3. sz. 5–6.
- KOVALOVSKY Miklós: Szálok az úrnak. (A szálok és szállók közötti különbség.) = ÉA 1986. 4. sz. 10.
- LENDVAY Tibor: A riportalany közbeszól. = Hét 1986. 22. sz. 10.
- LŐRINCZE Lajos: Fontos és „fontatlan”. = ÉA 1986. 2. sz. 3–4.
- *LŐRINCZE Lajos: Hogyan vitázunk, hogyan vitázzunk? Magyar Nyelvtudományi Társaság, Bp., 1985. 54 l. (A Magyar Nyelvtudományi Társaság kiadványai 162.)
- LŐRINCZE Lajos: Húsz év: tapasztalatok, tanulságok a nyelvi ismeretterjesztésben. = Nyr 1986. 4. sz. 385–401.
- DEL MEDICO Imre: A nők megnevezéséről. = ÉA 1986. 2. sz. 4.
- MOLNÁR CSIKÓS László: Bankrottál a légitársaság. = MKépesÚjs 1986. 30. sz. 16.
- MOLNÁR CSIKÓS László: Betű szerint. = MKépesÚjs 1986. 11. sz. 16.

- MOLNÁR CSIKÓS László: Bonyolultság és tömörség. = MKépesÚjs 1986. 21. sz. 16.
- MOLNÁR CSIKÓS László: Érdekelttség és szókincs. = MKépesÚjs 1986. 45. sz. 16.
- MOLNÁR CSIKÓS László: Érezhetően. = MKépesÚjs 1986. 37. sz. 16.
- MOLNÁR CSIKÓS László: Hangjelölésünk hiányai. = MKépesÚjs 1986. 22. sz. 16.
- MOLNÁR CSIKÓS László: Hangrendi kiigazítás. = MKépesÚjs 1986. 25. sz. 16.
- MOLNÁR CSIKÓS László: Kivételesen. = MKépesÚjs 1986. 43. sz. 16.
- MOLNÁR CSIKÓS László: Névtévesztés. = MKépesÚjs 1986. 46. sz. 16.
- MOLNÁR CSIKÓS László: Nyúlgát. = MKépesÚjs 1986. 31. sz. 17.
- MOLNÁR CSIKÓS László: Radar vagy radár? = MKépesÚjs 1986. 27. sz. 16.
- MOLNÁR CSIKÓS László: Sommáz vagy summáz? = MKépesÚjs 1986. 10. sz. 16.
- MOLNÁR CSIKÓS László: A szálláson tanyázik. = MKépesÚjs 1986. 14. sz. 16.
- MOLNÁR CSIKÓS László: Szóbelileg. = MKépesÚjs 1986. 35. sz. 16.
- MOLNÁR CSIKÓS László: Szőröstül – bőrostül. = MKépesÚjs 1986. 16. sz. 16.
- MOLNÁR CSIKÓS László: Tejútrendszertől a galaksiáig. = MKépesÚjs 1986. 44. sz. 16.
- MOLNÁR CSIKÓS László: Tépőzár. = MKépesÚjs 1986. 4. sz. 16.
- MOLNÁR CSIKÓS László: Változó ikes igék. = MKépesÚjs 1986. 40. sz. 17.
- MOLNÁR CSIKÓS László: Zavaró raghiány. = MKépesÚjs 1986. 41. sz. 16.
- MORVAY Gábor: A „dinamikus gondolkodás és szemlélet”. = Hét 1986. 14. sz. 11.
- MORVAY Gábor: Az „érzékeny viszonyulás” és a „hangsúlyos szólás”. = Hét 1986. 12. sz. 11.
- MOTESÍKY Árpád: Mitől lesz a félfülű félfülűbb? = Hét 1986. 52. sz. 15.
- PÉCHY Blanka: Műsorunkról – mozgalmunkról. = ÉA 1986. 1. sz. 12–13.
- RÁCZ Endre: A kicsapás. (Diáknyelvünk történetéből.) = ÉA 1986. 4. sz. 5.
- SALLÓ László: Pontatlan pontok. = A hét 1986. 44. sz. 7.
- SEBESTYÉN Ilona: Terpeszkedünk, terjeszkedünk. (A terpeszkedő kifejezésekről.) = ÉA 1986. 2. sz. 5.
- SOMOGYI Béla: Utazás a *villa* körül. (A *villa* szó jelentéséről.) = ÉA 1986. 1. sz. 5–6.
- SZABÓ György: Szaxofon, szeladon. (Nyelvhelyességi kérdések.) = A hét 1986. 9. sz. 10.
- SZEPESY Gyula: Hol a hiba, mi a hiba? (Szólások, állandó szókapcsolatok helytelen használatáról.) ÉA 1986. 2. sz. 10.
- SZEPESY Gyula: Nyelvi babonák. Gondolat, Bp., 1986. 232 l.
- SZIKLAI Lászlóné: Terpeszkednek vagy körülírnak. (A terpeszkedő, „körülíró” szerkezetek.) = Nyr 1986. 3. sz. 268–273.
- SZILÁGYI Ferenc: *Leértésít, lenyilatkozik, lebög.* = ÉA 1986. 1. sz. 5.
- SZÜTS László: A magyar nyelv hete. = NyéK 65. sz. 1986. 98–99.
- TOLCSVAI NAGY Gábor: Hódít az angol. = ÉA 1986. 2. sz. 4–5.
- TÖRÖK Gábor: Bomba-e a bombasztikus? (A két szó helyes használatáról.) = ÉA 1986. 3. sz. 5.
- T. URBÁN Ilona: Paraszt – földműves. (Szómagyarázat.) = ÉA 1986. 1. sz. hátlapján.
- VITA Zsigmond: Szó-szemek. (Nyelvhelyességi kérdések.) = A hét 1986. 33. sz. 10.

XIII. A nyelvi kölcsönhatás kérdései

Két- és többnyelvűség. Kontrasztív nyelvészet, tipológia, areális nyelvészet.
A gyermeknyelv kérdései)

- ÁDÁMNÉ PORCSALMY Éva: Gondolatok a lengyel igeszemléletről és magyar megfelelőiről. In: A lengyel nyelv és irodalom magyarországi kutatásairól. Bp., 1986. 159–170.
- BÁN Ervin: A magyar tárgyas ragozás és az idegen nyelvi névmáshasználat kontrasztív kapcsolatának szerepe a nyelvtanulásban. = Nyr 1986. 4. sz. 458–461.
- BAŃCZEROWSKI Janusz: A lengyel és a magyar mássalhangzói rendszer kontrasztív szempontból. In: A lengyel nyelv és irodalom magyarországi kutatásairól. Bp., 1986. 70–87.
- BIHARI Gábor: Prepozíciót tartalmazó jelzős szerkezetek és magyar megfelelői. In: A lengyel nyelv és irodalom magyarországi kutatásairól. Bp., 1986. 131–143.
- Contrasting English with Hungarian. Ed. by Éva H. Stephanides. Akadémiai, Bp., 1986. 291 l. (Studies in modern philology 2.)
- *CHRISTUREANU, Alexandru: Toponime ce reflectă frământata istorie a Transilvaniei. = StUBB 30. sz. 1985. 11–17.
- *CSEH Márta: A kisgyermek szókinccének lexikológiai vizsgálata. (Babaszótár.) = HungKözl 1984. 2. (59). sz. 901–933.
- DEZSŐ, László: Tipološka analiza hrvatskosrpske sintakse i njene usporedba sa sintaksom madarskog jezika. (Preveo Josip Buljovčić.) Tankönyvkiadó, Bp., 1986. 166 l.
- FÖLDES, Csaba: O mežjazykovom sopostavlenii frazeologičeskih jediníc na materiale ruskogo i vengerskogo jazykov. = Slavica 22. sz. 1986. 5–13.
- GECSŐ Tamás: Bevezetés. In: Kontrasztív szemantikai elemzések. Bp., 1986. 5–12.
- GECSŐ Tamás: A német *halten* és a magyar *tart* ige jelentésének elemzése. In: Kontrasztív szemantikai elemzések. Bp. 1986. 13–31.
- GINTER Károly: Anyanyelvi differenciálás a magyartanításban: kétnyelvűség. = Fol-P-L 1986. 1. sz. 283–286.
- *GÖNCZ Lajos: Egy új kétnyelvűségi tipológia felállításának kísérlete. (Részlet.) = HungKözl 1984. 1 (58). sz. 729–755.
- GREGOR, F(erenc): Slowakische Lehnübersetzungen aus dem Ungarischen. = SSLav 1986. 1–4. sz. 31–48.
- HONTI László: Szláv hatás a magyar számnévserkesztésben? = NyK 1986. 1–2. sz. 196–207.
- HÖNYINÉ STEPHANIDES, Éva: A contrastive study of English *some* and *any* and their Hungarian equivalents. In: Contrasting English with Hungarian. Bp., 1986. 150–203.
- JANCZYSZYN-KIEFER Júlia–KIEFER Ferenc: Lengyel–magyar kétnyelvűség. Néhány megjegyzés lengyel–magyar kétnyelvű gyermekek nyelvtanulásáról. In: A lengyel nyelv és irodalom magyarországi kutatásairól. Bp., 1986. 5–21.
- KÁVÁSSY Sándor: Szlovák és román nevek a szatmári nemesség 1809. évi összeírásában. = MNy 1986. 1. sz. 124–126.

- KEPECS, Ágnes: A contrastive analysis of English passive and their Hungarian equivalents. In: *Contrasting English with Hungarian*. Bp. 1986. 23–87.
- KIEFER, Ferenc: Introduction of a general linguist's views on contrastive linguistics. In: *Contrasting English with Hungarian*. Bp. 1986. 11–22.
- KONTRA Miklós: Az amerikai–magyar kétnyelvűség kutatásának áttekintése (1906–1984). = *Nyr* 1986. 2. sz. 237–255.
- Kontrasztív szemantikai elemzések. Szerk. Geccső Tamás. ELTE Általános és Alkalmazott Nyelvészeti Tanszéke. Bp., 1986. 103 l. (A „Nyelvi mozgásformák dialektikája” kutatócsoport munkái 5.)
- KORPONAY Béla: *Outlines of a Hungarian–English case grammar*. Tankönyvkiadó, Bp., 1986. 238 l.
- KOSYL, Czesław: Nazwiska polskie i węgierskie. Analogie i różnice. In: *A lengyel nyelv és irodalom magyarországi kutatásairól*. Bp., 1986. 61–69.
- LÁSZLÓ Sarolta–SZANYI Gyula: Magyar–német igei vonzatok. 2. kiadás. Tankönyvkiadó, Bp., 1986. 155 l.
- A lengyel nyelv és irodalom magyarországi kutatásairól. Az 1985. március 19–20. között tartott tudományos konferencia anyaga. Szerk. Bańcerowski Janusz. *Lengyel Tájékoztató és Kulturális Központ*, Bp., 1986. 364 l.
- LENGYEL Zsolt: *Tigrist vettem a vásárba ... avagy a gyermeki diskurzus kérdéséhez*. = *AUSz-SEL* 29–30. sz. 1985–1986. 135–141.
- LIZANEC, P(etr) N(ikolaevič): Slavjansko–vengerskije leksiko-semantičeskije shoždenija v govorah karpato–balkanskogo arealja. = *SovFU* 1986. 4. sz. 283–289.
- MAJER, K. I.: Zoonimy kak komponenty frazeologičeskijh jedinic. (Nekotoryje paraleli ruskogo, vengerskogo i nemeckogo jazykov.) = *Slavica* 22. sz. 1986. 15–21.
- MARCINKOVÁ, Hedviga: A szlovák és a magyar nyelv szókincsének egybevetése során felmerült kérdések. = *SzocNev* 1986. 9. sz. 275–278.
- *MISKOLCI-MILOJEVIĆ, Eva: A *predlog* főnév magyar ekvivalensei. = In: *Kontraszivna jezička istraživanja*. Simpozijum. 2. Novi Sad. 1983. 185–193.
- OREL, V. E.: Nabljudenija nad etnolingvističeskoj situacijej v karpato–dunajskom areale. = *SSlav* 1986. 1–4. sz. 307–313.
- PACZOLAY Gyula: Lengyel, magyar és észt közmondások és szólások összehasonlítása. In: *A lengyel nyelv és irodalom magyarországi kutatásairól*. Bp., 1986. 88–107.
- PÁLLNÉ LAKATOS Ilona–SZABÓ Ferenc: 10–14 éves tanulók nyelvhasználata írásbeli munkáik tükrében. *Megyei Pedagógiai Intézet, Nyíregyháza*, 1986. 66 l. (Módszertani füzetek)
- *PAPP Ferenc: A possible influence of mass lexical borrowings from Slavic on the Hungarian grammatical system. = *RLB* 7. sz. 1984. 83–88.
- PAPP, Nándor: A Hungarian look at the meaning of the English perfect. In: *Contrasting English with Hungarian*. Bp., 1986. 88–149.
- PENAVIN Olga: Adalékok a nyelvi kontaktuskutatáshoz a jugoszláviai magyar nyelvjárásokban. In: *Nemzetközi Néprajzi Nemzetiségkutató Konferencia 3. Művelődési Minisztérium*, Bp., 1986. 602–617.
- PENAVIN Olga: Beiträge zur sprachlichen Kontaktforschung ungarischer Mundarten in Jugoslavien. = *FUM* 10. sz. 1986. 301–322.

- STEFAN, Ion: Un calc semantic: oaspe(te) „gazdă”. = LR 1986. 3. sz. 179–184.
- VÁRADI, Tamás: Reported statements in English and Hungarian. In: *Contrasting English with Hungarian*. Bp., 1986. 236–291.
- VARGA, László: A contrastive analysis of some types of negative sentence in Hungarian and English. In: *Contrasting English with Hungarian*. Bp., 1986. 204–235.
- *WODALA, Kathleen A.: The development of reading skills of an English–Hungarian bilingual child in the initial stages. Juhász Gyula Tanárképző Főiskola, Szeged, 1985. VIII, 191 l. (Magyar pszicholingvisztikai tanulmányok 3.)
- ZOLTÁN, András: Węgierskie *ország*, polskie *panstwo*, rosyjskie *gosudarstvo*. In: *A lengyel nyelv és irodalom magyarországi kutatásairól*. Bp., 1986. 181–185.

XIV. Nyelvtan és szövegtan

(Alaktan, szóképzéstan, mondattan)

- BALOGH Dezső: A szófaji érték. = NyIrK 1986. 1. sz. 43–47.
- BÉKÉSI Imre: Az aktuális tagolódás és a tartalmi-logikai kapcsolódás. = AUSz-Sel 29–30. sz. 1985–1986. 27–35.
- BÉKÉSI Imre: A gondolkodás grammatikája. Szöveg- és mondatszerkezeti elemzések. Tankönyvkiadó, Bp., 1986. 374 l.
- *BIERMANN, Anna: *Possession und Zuschreibung im Ungarischen*. Gunter Narr Verlag, Tübingen, 1985. 166 l. (Schriftenreihe zur Linguistik 4.)
- *BOIRON, Bertrand: Situation, valeurs et genèse de la catégorie du préverbe en hongrois. = BSL 1985. 1. sz. 265–295.
- BÚKY László: A *kötődik* ige és a *kötődés* főnév használata a mai magyar nyelvben. = Nyr 1986. 2. sz. 137–149.
- DÁNIEL Ágnes: Az idéző mondat funkciója írói szövegekben. (Egy szembesítő szövegvizsgálat néhány tapasztalata.) = Nyr 1986. 3. sz. 332–345.
- B. FEJES Katalin: A szerkesztettségi mutató környezetstruktúrája a lineáris korrelációs együtthatók tükrében. = AUSz-SEL 29–30. sz. 1985–1986. 37–49.
- FÜREDI Mihály: Összesített adatok a szépprózai gyakorisági szótárról. (Igék és ige-származékok.) = MNy 1986. 2. sz. 190–198.
- HUNYADI László: A nyelvi polaritás kifejezésének lexikális és grammatikai esetei. = MNy 1986. 1. sz. 65–72.
- KÁLMÁN László: Egy hipotézis a lehetséges közvetlen összetevős szerkezetekről. = Nyr 1986. 2. sz. 211–214.
- KASSAI, Georges: *Double conjugaison et perspective fonctionnelle de la phrase en Hongrois*. = ÉFOu 20. sz. 1986–1987. 215–234.
- KERESZTURY Dezső: A mellékmondat védelmében. = Hét 1986. 32. sz. 10.
- KERKOVITS Andrea: Ellipszis a mellérendelő mondatokban. = NyK 1986. 1–2. sz. 168–180.
- É. KISS Katalin: A személyragos főnévi igeveves szerkezetről. = MNy 1986. 4. sz. 393–408.
- KLAUDY Kinga: Az idéző mondat egység ígéről. = Nyr 1986. 2. sz. 214–222.

- KOLPAKOVA, N. N.: Nekotoryje osobennosti possessivnyh otnošenij v vengerskom jazyke v svete teorii polja. = SovFU 1986. 3. sz. 209–213.
- LENGYEL Klára: A saját alanyú határozói igenevek használatának szintaktikai és szemantikai szabályai. = MNy 1986. 3. sz. 317–329.
- MOLNÁR CSIKÓS László: Egyidejűség vagy ellentét? = MKépesÚjs 1986. 6. sz. 16.
- SZ. NAGY Irma: Ikerszavaink sajátos jellemzői. = MNy 1986. 4. sz. 408–415.
- NAGY L. János: Fekete lyukak? (Egy szabálytalan mondat típusról.) = Nyr 1986. 1. sz. 45–47.
- NYÉKI, Lajos: Définitude, totalisateurs et conjugaison objective en Hongrois. = ÉFOu 20. sz. 1986–1987. 193–214.
- *ODORICS Ferenc: Miképpen értünk meg metaforikus szövegeket? = Lit 1985. 1–2. sz. 14–36.
- PETE István: Az aspektuális jelentés az igei jelentésfajták rendszerében. = AUSz-SEL 29–30. sz. 1985–1986. 159–172.
- PÉTER Mihály: A nyilatkozat mint a nyelvi közlés egysége. = MNy 1986. 1. sz. 1–10.
- PLÉH Csaba–MACWHINNEY, Brian: Vonatkozó mellékmondatok megértése a magyarban. In: Műhelymunkák. 2. sz. Bp., 1986. 81–114.
- RÁCZ Endre–SZEMERE Gyula: Mondattani elemzések. Egyetemi tankönyv. 4. kiadás. Tankönyvkiadó, Bp., 1986. 385 l.
- SCHIEFER, Erhard F.: Quid ergo erga linguae Hungaricae passivum? = ÉFOu 20. sz. 1986–1987. 235–241.
- J. SOLTÉSZ Katalin: Számneveink. = Nyr 1986. 4. sz. 401–415.
- SZABOLCSI Anna: A magyar birtoklásmondatról. = Műhelymunkák. 2. sz., Bp., 1986. 115–131.
- SZATHMÁRI István: Személytelen formák a mai magyar nyelvben. = MNy 1986. 4. sz. 385–392.
- TAMÁSINÉ BÍRÓ Magda: A főnévi szerkezetek szintaktikai tárgyalása a szintaktikai és a szemantikai valencia alapján. = MNy 1986. 2. sz. 198–207.
- UZONYI Pál: Morfémikai szabálytípusok. = Műhelymunkák. 2. sz. Bp., 1986. 133–152.

XV. Nyelvtörténet, etimológia

(Az irodalmi nyelv története)

- BALÁZS János: *Óriás*. = MNy 1986. 4. sz. 441–445.
- BALÁZS János: *Tünik és tündér, tetszik és tettet*. = MNy 1986. 1. sz. 84–87.
- *BIDIAN, V.–LOŞONŢI, D.–MĂRII, I.: Note lexicale și etimologice (Szókészleti és etimológiai jegyzetek). = CL 1985. 2. sz. 114–130.
- BRATINKA József–SZIGETI Ferenc: Szeged város törvényszéki jegyzőkönyveiből (1721–1723). = AUSz-SEL 29–30. sz. 1985–1986. 51–61.
- DIENES Erzsébet: A *lész* és *tész* igék az Érdy-kódexben. = MNy 1986. 3. sz. 300–317.
- DÖMÖTÖR Adrienne: A függő idézések a 16. századi levelekben. = AUSz-SEL 29–30. sz. 1985–1986. 99–106.

- DÖMÖTÖR Adrienne: A XVII. századi mondatalkotásról. (Zrínyi Miklós különböző műfajainak mondat szerkesztési jellemzői.) = Nyr 1986. 4. sz. 475–488.
- ÉDER Zoltán: Pázmány nyelvi hagyománya a felvilágosodás korában. In: A magyar irodalmi nyelv Pázmánytól napjainkig. Bp., 1986. 13–24. (Dolgozatok a magyar mint idegen nyelv és a hungarológia köréből 9.)
- K. FÁBIÁN Ilona: A határozott névelő használata Pázmány-levelekben. = MNy 1986. 3. sz. 329–333.
- FORGÁCS Tamás: A Müncheneri Kódex jelöletlen tárgyas szó szerkezetéről. = AUSz-SEL 29–30. sz. 1985–1986. 115–124.
- FUTAKY István: A wolfenbütteli szójegyzék. = MNy 1986. 1. sz. 73–77.
- HAADER Lea: A főnév határozói mellékmondatainak vonzatossága a kései ómagyar korban. In: Műhelymunkák. 2. Bp., 1986. 3–10.
- HEGEDŰS Attila: Ismeretlen asszony levele 1515-ből. (Nyelvtörténeti adatok.) = MNy 1986. 2. sz. 255–256.
- HEGEDŰS Attila: Székelyudvarhely XVI. század végi nyelve a Székely Oklevéltár alapján. = MNy 1986. 2. sz. 210–215.
- A magyar irodalmi nyelv Pázmánytól napjainkig. Szerk. Éder Zoltán. ELTE, Bp., 1986. 50 l.
- MAYER Judit: A crimen szó származékainak nyomában. = Hét 1986. 15. sz. 11.
- MOKÁNY Sándor: Az „Oxfordi glosszák” *cuchaga seegu* szavának értelmezése. = MNy 1986. 4. sz. 454–456.
- MOKÁNY Sándor: A *romlik*, *ront*, *rongál* és *rombol* szócsalád átagjai. = AUSz-SEL 29–30. sz. 1985–1986. 151–154.
- A. MOLNÁR Ferenc: *Fe3e*. (A Halotti Beszéd értelmezéséhez 2.) = MNy 1986. 2. sz. 169–190.
- MOLNÁR, A. Ferenc: Über die frühen Ausgaben der „Halotti Beszéd és Könyörgés”. = FUM 10. sz. 1986. 267–271.
- MOLNÁR József: Pázmány Péter szerepe a magyar nyelv egységesülésében. In: A magyar irodalmi nyelv Pázmánytól napjainkig. Bp., 1986. 45–50.
- NYÍRI Antal: A Müncheneri Kódex *kénesöt* szavának mivoltáról. = AUSz-SEL 29–30. sz. 1985–1986. 155–157.
- *PAPP György: A proverbiumok etimológiai és alaki vizsgálatának szerepe. = HungKözl 1984. 2. (59.). sz. 863–900.
- RÁCZ Endre: A csép, a maca meg a TESZ. = NÉ 11. sz. 1986. 14–18.
- RÉDEI Károly: Szófejtések 247–260. = NyK 1986. 1–2. sz. 208–219.
- REUTER Camillo: Jurda és Leordis. = Nyr 1986. 4. sz. 499–500.
- RÉVAY Valéria: Igevonatok a 15. századi magyar nyelvben. = NyK 1986. 1–2. sz. 276–280.
- SCHRAM Ferenc: Ceglédi nyelvtörténeti adatok (1699–1825). = MNy 1986. 1. sz. 126–128.; 2. sz. 248–255.
- SZABÓ T. Ádám: *Fel + lak – *Fellek > Felek. = FUF 1986. 2–3. sz. 231–235.
- SZABÓ T. Attila: *Hadnagy*. (A tisztségnév értelmezése.) = MNy 1986. 3. sz. 336–340.
- SZABÓ T. Attila: Kösöntyű. = MNy 1986. 1. sz. 29–41.
- VELCSOV Mártonné: Jelentésváltozás és etimológia. (Még egyszer a *teher* szó eredetének kérdéséhez.) = AUSz-SEL 29–30. sz. 1985–1986. 195–197.

- VÉRTES O. András: Érzelmi világunk és a nyelv történeti változásának kölcsönhatása. = MNy 1986. 1. sz. 11–29.; 2. sz. 151–162.; 3. sz. 288–300.
- VOIGT Vilmos: Apacsok Magyarországon. = MNy 1986. 2. sz. 219–220.

XVI. Stilisztika, verstan

- BAKOS József: A felkiáltójelek poétikája. = Nyr 1986. 2. sz. 183–189.
- BENCZE Lóránt: A remekmű gyökerei. = MNy 1986. 3. sz. 269–275. [Kosztolányi Utcapad c. tollrajzáinak elemzése.]
- BENKŐ László: Megjegyzések az érzelmkifejezés kérdéséhez. = Nyr 1986. 3. sz. 346–349.
- DEME László: Tartalom és forma. (Három Váci-vers egybevetése.) = AUSz-SEL 29–30. sz. 1985–1986. 73–86.
- EGEDY Mária: Nincs rózsás labirinth. (Berzsenyi szóhasználatáról.) = ÉA 1986. 4. sz. 2.
- ELEKFI László: Megjegyzések egy metrikai kezdeményezéshez. = Nyr 1986. 2. sz. 202–211.
- ELEKFI László: Petőfi verseinek mondattani és formai felépítése, különös tekintettel az aktuális mondattagolásra. Akadémiai, Bp., 1986. 495 l. (Nyelvészeti tanulmányok 27.)
- P. EÖRY Vilma: Az epikai mű elemzésének kérdéséről. (Tamási Áron: Világó éjszaka.) = MNy 1986. 1. sz. 53–65.
- FÁBIÁN Pál: Beszélt nyelvi elemek a századforduló prózájában. In: A magyar irodalmi nyelv Pázmánytól napjainkig. Bp., 1986. 25–34.
- FÜLÖP Lajos: Tóth Árpád és a Hajnali szerenád. (A költő pályakezdésének impresszionista vonásaihoz.) = Nyr 1986. 3. sz. 274–281.
- GÁSPÁRI László: A szecsessió és a szimbolizmus Kosztolányi lírájában. = MNy 1986. 3. sz. 275–280.
- HELTAINÉ NAGY Erzsébet: Nyelvi építkezés Sinka István balladáiban. Akadémiai, Bp., 1986. 77 l. (Nyelvtudományi értekezések 122.)
- HERCZEG Gyula: A prózaíró Kosztolányi. = Nyr 1986. 4. sz. 432–449.
- HORVÁTH Mária: A fiatal Kosztolányi stílusa. Vizsgálódások a Tinta című kötet nyomán. = MNy 1986. 3. sz. 263–269.
- HORVÁTH Mária: A napló dicsérete. Justh Zsigmond Naplójának stílustörténeti méltatása. = Nyr 1986. 2. sz. 174–183.
- KEMÉNY Gábor: Kosztolányi nézetei a nyelv esztétikumáról. = MNy 1986. 3. sz. 280–288.
- KEMÉNY Gábor: A nyelvi kép mibenléte és befogadásának mechanizmusa az újabb stilisztikai elméletek tükrében. = NyK 1986. 1–2. sz. 39–87.
- KEMÉNY Gábor: A szépirodalmi közlés specifikuma és a stíluselemzés módszere. In: Műhelymunkák 2. Bp., 1986. 53–64.
- KOCZÓHNÉ JÁRAY Erzsébet: Kányádi Sándor: Ló és lovas. = Nyr 1986. 3. sz. 293–297.

- KOVÁCS Éva: A századforduló novellisztikájának sajátos mestere: Csáth Géza. = Nyr 1986. 1. sz. 48–56.
- *OLTYÁN Béla: Humánium, szerkezet és nyelv összefüggése a *Képzelt riport*...-ban. = Lit 1985. 3–4. sz. 399–412.
- PONGRÁCZ Zsuzsa: Kassák Lajos képzőhasználat a Hirdetőoszloppal című verseskötetben. = Nyr 1986. 3. sz. 281–293.
- PUSZTAI István: A majmolás veszélye. (A stílusváltás veszélyei.) = ÉA 1986. 3. sz. 8.
- RAISZ Rózsa: A kvantitatív módszer mondatstilisztikai alkalmazhatóságáról. = Nyr 1986. 2. sz. 161–169.
- RÓBERT Zsófia: A versépítő zárójelről. = Lit 1986. 1–2. sz. 65–73.
- SIMON Zoárd: Pokolgép és Damoklesz-kard. (A robbanás szavunk képes értelméről.) = ÉA 1986. 3. sz. 4.
- SZABÓ Zoltán: Bródy Sándor: Az ezüst kecske. (Stilisztikai elemzés szövegnyelvészeti alapon.) = Nyr 1986. 1. sz. 57–71.
- *SZABÓ Zoltán: Importanta gramaticii textului pentru stilistică. = CL 1985. 2. sz. 152–160.
- *SZABÓ Zoltán: Text and style (an outline of methodological bases of stylistic analysis). = RRLing 1985. 5. sz. 485–488.
- SZATHMÁRI István: Der Stil als „écart” oder als „déviation”. = FUM 10. sz. 1986. 451–456.
- SZILI Szabolcsné: Vizsgálható-e a szövegbefogadás mértéke? (Egy Ady-vers középiskolai elemzésének tanulsága.) = Nyr 1986. 2. sz. 190–196.
- TVERDOTA György: A születő szó és a használt szó. = Lit 1986. 1–2. sz. 174–198. [József Attiláról szóló kandidátusi értekezés részlete.]
- VITÁNYI Borbála: Papp Dániel írói névadása. ELTE Magyar Nyelvészeti Tanszék-csoport Névkutató Munkaközössége, Bp., 1986. 51 l. (Magyar névtani dolgozatok 59.)
- ZALABAI Zsigmond: Tűnődés a trópusokon. Szépirodalmi, Bp., 1986. 253 l.

XVII. Szótárak, lexikográfia

- Angol–magyar, magyar–angol útisztár – English–Hungarian, Hungarian–English tourist dictionary. Szerk. Magay Tamás. 8. kiadás. Akadémiai, Bp., 1986. 313, 22, 315 l.
- BAKOS Ferenc: Idegen szavak és kifejezések szótára. Főmunkatárs Fábíán Pál, munkatárs Zigány Judit. 8. kiadás. Akadémiai, Bp., 1986. XVI, 949 l.
- BÖDFY József: Magyar–bolgár szótár. – Ungarsko–Bálgarski rečnik. 3. kiadás. Terra, Bp., 1986. 584 l. (Kisszótár sorozat)
- CHITNHOTHINH Sithong–BOUNTEUM Khamkheuang: Magyar–lao szótár. Szerk. Jakócs Dániel. JATE, Szeged, 1986. XXX, 716 l.
- CSIRIKNÉ CZACHESZ Erzsébet: Újságnyelvi gyakorisági szótár – Častotnyj slovar' vengerskoj gazetnoj leksiki – Frequency dictionary of Hungarian newspaper and magazine language. Juhász Gyula Tanárképző Főiskola, Szeged, 1986. LII, 399 l. (Magyar pszicholingvisztikai tanulmányok 4.)

- ECKHARDT Sándor: Francia–magyar szótár – Dictionnaire français–hongrois. 12. kiadás. Akadémiai, Bp., 1986. 464 l. (Kisszótár sorozat)
- ECKHARDT Sándor: Magyar–francia szótár – Dictionnaire hongrois–français. 12. kiadás. Akadémiai, Bp., 1986. 560 l. (Kisszótár sorozat)
- FÁBIÁN Pál–GRAF Rezső–SZEMERE Gyula: Szabályzat és szójegyzék az iskolák számára. 5. átdolg. kiadás. Tankönyvkiadó, Bp., 1986. 271 l.
- FALUBA Kálmán: Noticia del diccionario manual catalán–húngaro. In: *Studia lexicographica neolatina*. Szeged, 1986. 52–80.
- GÁLDI László: Magyar–spanyol kéziszótár. – *Diccionario manual húngaro–español*. Főmunkatárs Katona Lóránt, Király Rudolf, Maria Lourdes Arconada. 5. kiadás. Terra, Bp., 1986. 1008 l.
- GYÖRKÖSY Alajos: Latin–magyar szótár. – *Dictionarium Latino–Hungaricum*. Munkatársak: Bödey József, Szily Enikő, Zigány Judit. 9. kiadás. Akadémiai, Bp., 1986. 616 l.
- HADROVICS László–GÁLDI László: Magyar–orosz kéziszótár. – *Vengersko–russkij slovar’*. Munkatársak Keszthelyi Enikő, Mihók László, Surányi Magda. 7. kiadás. Akadémiai, Bp., 1986. 712 l.
- HADROVICS László–GÁLDI László: Magyar–orosz szótár – *Vengersko–russkij slovar’*. 1–2. kötet. 7. kiadás. Akadémiai, Bp., 1986. 1480, 1248 l.
- HALÁSZ Előd: Magyar–német szótár – *Ungarisch–deutsches Wörterbuch*. A kiegészítést összeáll. Héra István. 7. kiadás. Akadémiai, Bp., 1986. 998, 1331 l.
- HALÁSZ Előd: Német–magyar szótár. – *Deutsch–ungarisches Wörterbuch*. Szerk. Rácz Ottó, Skripecz Sándor vezetésével Ármósné Eisenbach Magda és munkatársai. 1–2. kötet. 8. kiadás. Akadémiai, Bp., 1986. 1198, 1200–2336 l.
- HORVÁTH József–SIÓRÉTINÉ GYEPES Judit: Magyar–angol igevezetők szótára. 2. kiadás. Tankönyvkiadó, Bp., 1986. 166 l.
- Idegen nevek kiejtési szótára. Szerk. Magay Tamás. 3. kiadás. Akadémiai, Bp., 1986. 500 l.
- *KELEMEN Béla: *Dicționar frazeologic român–maghiar*. (Román–magyar frazeológiai szótár.) Editura științifică și enciclopedică, București, 1984. 556 l.
- KOLTAY-KASTNER Jenő: Magyar–olasz szótár. Főmunkatárs Király Rudolf. 3. kiadás. 1–2. kötet. Akadémiai, Bp., 1986. 1593 l.
- A magyar nyelv értelmező szótára. 2–3. kötet. Szerk. Balázs János. 4. kiadás. Akadémiai, Bp., 1986. 1137, 939 l.
- MURVAI Olga: *Mic dicționar român–maghiar de expresii și locuțiuni*. Editura Albatros, București, 1986. 312 l. (Dicționarele Albatros)
- ORSZÁGH László: Angol–magyar kéziszótár – *A concise English–Hungarian dictionary*. 12. kiadás. Akadémiai, Bp., 1986. 1052 l.
- PÁLFY, Miklós: *Pourquoi a-t-on besoin de dictionnaires bilingues d’un type nouveau?* = *ModNyokt* 1986. 116–121.
- TÓTFALUSI István: *Vademecum*. Szokatlan szavak szótára. 2. jav., bőv. kiadás. Móra, Bp., 1986. 394 l.
- VÉGH Béla: *Galicizmusok*. 5000 francia szólás és kifejezés. Szerk. Végh Béla és Rubin Péter. 4. kiadás. Terra, Bp., 1986. 272 l.

- ZUGOR István: Holland–magyar szótár – Nederlands–hongaars woordenboek. 4. kiadás. Terra, Bp., 1986. 864 l. (Kisszótár sorozat)
- ZUGOR István: Magyar–holland szótár. – Hongaars–nederlands woordenboek. Főmunkatárs Rátz Ottó. 2. kiadás. Terra, Bp., 1986. 695 l.

XVIII. Az 1986-ban ismertetett művek, tanulmányok, cikkek

- Ágoston Mihály*: Helyesírásunk hiteléért. Újvidék, 1985. – Ism. Grétsy László: Két nyelvészeti könyv Jugoszláviából. = ÉA 1986. 3. sz. 10.; (c.) = MKépesÚjs 1986. 18. sz. 17.; Papp György: Bizalommal, jóhiszeműen, kritikai hozzáállással. = Híd 1986. 7–8. sz. 971–974.
- Areális nyelvészeti tanulmányok*. Szerk. Balázs János. Bp., 1983. – Ism. Nyéki Lajos = ÉFOu 20. sz. 1986–1987. 293–299.
- Bakos Ferenc*: A magyar szókészlet román elemeinek története. Bp., 1982. – Ism. Király F(erenc) – Zsemlyei J(ános) = LR 1986. 3. sz. 243–248.
- Balázs János*: A szöveg. Bp., 1985. – Ism. Szende Tamás = Inyt 1986. 2–3. sz. 95–97.; Tolcsvai Nagy Gábor = ÉA 1986. 2. sz. 14.
- Bánréti Zoltán*: A megengedő kötőszók szintaxisáról és szemantikájáról. Bp., 1983. – Ism. Huszár Ágnes = Nyr 1986. 2. sz. 233–234.
- Baranya megye földrajzi nevei*. 1. Sásdi járás, szigetvári járás, pécsi járás, Pécs város. 2. Mohács járás, siklói járás és névmutató. Szerk. Pesti János. Pécs, 1982. – Ism. Hoffmann István = MNy 1986. 4. sz. 486–494.; Kálmán Béla = MNy 1986. 3. sz. 373–375.
- Behrens, Leila*: Zur Funktionalen Motivation der Wortstellung: Untersuchungen anhand des Ungarischen. München, 1982. – Ism. Elekfi László = NyK 1986. 1–2. sz. 356–361.
- Benkő Loránd*: A magyar fiktív (passzív) tövű igék. Bp., 1984. – Ism. Fazekas Tiborc = FUM 9. sz. 1985. 139–143.; E. Abaffy Erzsébet = NyK 1986. 1–2. sz. 361–365.; Kálmán Béla = MNy 1986. 2. sz. 235–236.
- Beöthy, Erzsébet*: Hongaars. Fundamentele grammatica voor Nederlandstaligen. Muiderberg, 1983. – Ism. Gerstner Károly = MNy 1986. 1. sz. 107–115.
- Bíró Zoltán*: Beszéd és környezet. (Tanulmányok az anyanyelvhasználat köréből.) Bukarest, 1984. – Ism. Heltainé Nagy Erzsébet = Nyr 1986. 4. sz. 501–503.
- Bodnár Béla*: Hódmezővásárhelynek és környékének földrajzi nevei. Sajtó alá rendezte Szabó József. Szeged, 1983. – Ism. Hajdú Mihály = MNy 1986. 2. sz. 243–246.
- Büky Béla–Egyed András–Pléh Csaba*: Nyelvi képességek fogalomkincs – megértés. Bp., 1984. – Ism. Molnár Ilona = NyK 1986. 1–2. sz. 380–384.
- A cirill betűs szláv nyelvek neveinek helyesírása. Az újjörög nevek magyar helyesírása*. Bp., 1985. – Ism. Kiss Lajos = NyK 1986. 1–2. sz. 390–392.; Pavlova, Sabina = BE 1986. 4. sz. 379–380.
- Dezső László*: Tipologičeskaja harakteristika ruszkoj grammatiki v sopostavlenii s vengerskoj. Bp., 1984. – Ism. Majtinskaja, K. E. = VJa 1986. 4. sz. 134–136.
- Dobóné Berencsi Margit*: A személyiségformálás lehetőségei az anyanyelvi órákon.

- (Általános iskola, 5–8. osztály.) Bp., 1985. – *Ism. B. Fejes Katalin = Nyr* 1986. 4. sz. 505–506.
- Fedotov, M. R.*: *B. Munkači o tjurskih elementah v vengerskom jazyke.* = *Sovjetskaja tjurkologija.* 1985. 1. sz. 30–37. – *Ism. Ligeti Lajos = MNy* 1986. 4. sz. 478–482.
- Fehértói Katalin*: *Árpád-kori kis személynévtár.* Bp., 1983. – *Ism. Bárh János = Ethn* 1986. 1. sz. 175.
- Ferenc Fabricius-Kovács Bibliography.* Compiled by Miklós Kontra. Bloomington, 1984. – *Ism. Kiss Lajos = Nyr* 1986. 1. sz. 123–124.; *uő. = SSLav* 1986. 1–4. sz. 357–358.
- A fordítás tudománya. Válogatás a fordításelmélet irodalmából.* Szerk. Bart István, Klaudy Kinga. Bp., 1986. – *Ism. Balázs Art Valéria: Tanulmánykötet a fordítás kérdéseiről.* = *Híd* 1986. 10. sz. 1292–1293.
- Gáspári László*: *A századvégi novella lírizálódásáról.* Bp., 1983. – *Ism. Büky László = Nyr* 1986. 3. sz. 380–381.
- Göncz Lajos*: *A kétnyelvűség pszichológiája. A magyar–szerbhorvát kétnyelvűség lélektani vizsgálata.* Újvidék. 1985. – *Ism. Hódi Sándor = Létünk* 1986. 5. sz. 787–790.; *Horváth Mátyás: A kétnyelvűség alternatívái.* = *Üzenet* 1986. 12. sz. 786–788.; *Vajda János: A megalapozottság igényével.* = *Híd* 1986. 3. sz. 447–448.; *uő. = ÚjSymp* 1985. 11–12. sz. 239–240.
- Gregor, Ferenc*: *Die alte ungarische und slowakische Bergbauterminologie mit ihren deutschen Bezügen.* Bp., 1985. – *Ism. Kiss Lajos = NyK* 1986. 1–2. sz. 370–371.; *Ondruš, Simon = SSlov* 1986. 3. sz. 295–296.; *Paul, R. = SSLav* 1986. 1–4. sz. 337–339.
- Grundlagen der Sprachkultur. Beiträge der Prager Linguistik zur Sprachtheorie und Sprachpflege. Teil 2.* Berlin, 1982. – *Ism. Huszár Ágnes = Nyr* 1986. 1. sz. 125–126.
- Gyarmathi, Sámuel*: *Grammatical Proof of the Affinity of the Hungarian Language with Languages of Fennic Origin.* Transl., annotated and introduced by Victor Hanzeli. Amsterdam–Philadelphia, 1983. – *Ism. Kovács Magdolna = NyK* 1986. 1–2. sz. 324–325.; *Voigt Vilmos = HS* 1986. 1. sz. 167.
- Hadrovics László*: *Ungarische Elemente im Serbokroatischen.* Köln–Bp., 1985. – *Ism. Fodor István = FUM* 9. sz. 1986. 157–162.; *Müller, Klaus = DLZ* 1986. 12. sz. 857–858.; *Nyomárkay István = FilKözl* 32–33. sz. 1986–1987. 127–132.; *Schubert, Gabriella = SOF* 45. sz. 1986. 423–427.
- Hajdú Mihály*: *A Csepel-sziget helynevei.* Bp., 1982. – *Ism. Bárh János = Ethn* 1986. 1. sz. 175–176.
- Hajdú Mihály*: *Magyar–angol, angol–magyar keresztnévszótár. Hungarian–English, English–Hungarian dictionary of Christian names.* Bp., 1983. – *Ism. Gálffy Mózes = NyIrK* 1986. 1. sz. 94–96.
- Helimskij, E. E.*: *Drevnejšie vengersko–samodijiskije jazykovye paralelli.* Moskva, 1982. – *Ism. Pusztay János = MNy* 1986. 2. sz. 236–242.
- Heller, Georg*: *Comitatus Marmarosiensis. Comitatus Ugocsiensis.* München, 1985. – *Ism. Hadrovics, L(ászló) = SSLav* 1986. 1–4. sz. 343–344.
- Hernádi Miklós*: *Közhelyszótár.* Bp., 1985. – *Ism. Rajsli Ilona: Közhely vagy eredetiség?* = *Híd* 1986. 1. sz. 129–131.

- History of Semiotics. Achim Eschbach, Jürgen Trabant szerk. Amsterdam–Philadelphia, 1983. – Ism. Voigt Vilmos = NyK 1986. 1–2. sz. 384–385.
- Horváth Mária*: Német elemek a 17. század magyar nyelvében. Bp., 1978. – Ism. Korkisch, Adolf = BurgHbl 1986. 1. sz. 54–56.
- Hungaro–Slavica 1983. 9. Internationaler Slavistenkongress, Kiev. 6–13. September 1983. Wien–Köln, 1984. – Ism. Fodor István = IF 91. sz. 1986. 427–431.
- A hűség nyelve. Csehszlovákiai írók a magyar nyelvről. Összeállította Zalabai Zsigmond. Bratislava, 1985. – Ism. Szeli István = Híd 1986. 2. sz. 270–277.
- Intézményneveink írásáról. Szerk. Békési Imre. Bp., 1985. – Ism. Majoros Mihály = ÉA 1986. 2. sz. 11.
- Irodalomtudományi és stilsztikai tanulmányok 1984. Szerk. Szabó Zoltán. Bukarest, 1984. – Ism. Kemény Gábor = Nyr 1986. 3. sz. 376–377.
- Jegyzet a tanítóképző főiskolák számára a budapesti program szerint. Szerk. Adamikné Jászó Anna. Bp., 1985. – Ism. I. Gallasy Magdolna = Nyr 1986. 4. sz. 503–505.
- Kálnási Árpád*: A fehérgyarmati járás földrajzi nevei. Debrecen, 1984. – Ism. Juhász Dezső = MNy 1986. 3. sz. 373–378.
- Kecskés András–Szilágyi Péter–Szuromi Lajos*: Kis magyar verstan. Bp., 1984. – Ism. Elekfi László = Nyr 1986. 3. sz. 357–367.
- Kelemen Béla–Szász Lőrinc*: Dictionar frazeologic român–maghiar. – Ism. Szász Lőrinc: Szótárak műhelye. Beszélgetés... (Riporter: Beke György) = A Hét 1986. 2. sz. 7.
- Keve András*: Magyarország madarainak névjegyzéke. Bp., 1984. – Ism. Hajdú Péter = NyK 1986. 1–2. sz. 393.
- Kiefer Ferenc*: Az előfeltevések elmélete. Bp., 1983. – Ism. Kabán Annamária = NyIrK 1986. 1. sz. 92–94.
- Kiss Jenő*: Magyar madárnevek. (Az európai madarak elnevezései.) Bp., 1984. – Ism. Gulya János = UAJb 5. sz. 1985. 265–266.; Gunda Béla = ÖZV 1986. 4. sz. 381–382.; Kolbach Ferenc = FUM 9. sz. 1985. 163–164.; A. Molnár Ferenc = MNy 1986. 1. sz. 99–103.; Zaich Gábor = NyK 1986. 1–2. sz. 365–368.
- Kiss Jenő*: A pingvintől a kolibriig. Egzotikus madarak magyar nevei. Bp., 1985. – Ism. Zaich Gábor = NyK 1986. 1–2. sz. 368–370.
- Komárom megye földrajzi nevei. Szerk. Balogh Lajos és Ördög Ferenc. Bp., 1985. (A Magyar Nyelvtudományi Társaság kiadványai 169.) – Ism. Kiss Lajos = Nyr 1986. 1. sz. 121–123.; uő. = SSLav 1986. 1–4. sz. 340–342.
- Kunoss Judit*: Fogalmazástanítás az alsó tagozatban. Bp., 1983. – Ism. Bellyei László = Nyr 1986. 1. sz. 88–91.
- Magyar fonetikai füzetek. Bp., 1978–1985. – Ism. Bán Elek = NyIrK 1986. 2. sz. 191–193.
- A magyar helyesírás szabályai. 11. kiadás. Bp., 1984. – Ism. Fodor István: Helyesírásunk újabb szabályozása. = IrodÚjs 1986. 1. sz. 19–20.
- *Magyar Nyelv 1980. 4. sz. Bp., 1984. – Ism. Sauvageot, A(urélien) = BSL 1985. 2. sz. 249–255.
- A Magyar Nyelv 51–75. évfolyamának mutatója. Szerk. Szemere Gyula. Bp., 1983. – Ism. A. Molnár Ferenc = MNy 1986. 4. sz. 484–486.
- A magyar nyelv történeti-etimológiai szótára. Főszerk. Benkő Loránd. 4. kötet. Mu-

- tató. Bp., 1984. — *Ism. Schlachter, W(olfgang) = SOF 1985. 44. sz. 340–345.; Szemere Gyula = MNy 1986. 4. sz. 482–483.*
- Magyar nyelvészeti szöveggyűjtemény. Szerk. Hangay Zoltán. Tanítóképző főiskolák, egységes jegyzet. Bp., 1983. — *Ism. I. Gallasy Magdolna: Új főiskolai jegyzetek a magyar nyelvről. = Nyr 1986. 4. sz. 503–505.**
- Magyar verbális asszociációk 1. Szerk. Baló Larisa. I–II. Szeged–Debrecen, 1983. — *Ism. Füredi Mihály: Asszociációs szótárak és módszerek. = Nyr 1986. 3. sz. 368–373.; J. G. (Gulya János) = UAJb 5. sz. 1986. 296–297.**
- Magyar verbális asszociációk 2. I–II. Szeged–Budapest–Debrecen, 1985. — *Ism. Füredi Mihály: Asszociációs szótárak és módszerek. = Nyr 1986. 3. sz. 368–373.**
- Mikó Pálné: Márton István és Márton József munkásságáról. (A magyarországi német nyelvtanítás kezdetei.) Bp., 1983. — *Ism. Hessky Regina: Becsüljük meg a régi mesetereket. = Inyt 1986. 6. sz. 188–189.**
- Mollay Károly: Német–magyar nyelvi érintkezések a 16. század végéig. Bp., 1982. — *Ism. Korkisch, Adolf = Burghbl 1986. 1. sz. 52–54.**
- *Morvay Judit: A sztereotípiáról. = Strena Folclorica Josepho Faragó sexagenario dedicata. Bp., 1982. — *Ism. Kiss Mária = Demos 1985. 2. sz. 149–150.**
- Murvai Olga: Mic dictionar român–maghiar de expresii și locuțiuni. Szerk. Osváth Annamária. Bukarest, 1986. — *Ism. Beke György = A Hét 1986. 33. sz. 7.**
- Müncheni Kódex 1466. A négy evangélium szövege és szótára. Décsy Gyula olvasata alapján sajtó alá rendezte Szabó T. Ádám. Előszó: Király László. Bp., 1985. — *Ism. Kovalovszky Miklós = ÉA 1986. 3. sz. 11.**
- Nagy Jenő: Néprajzi és nyelvjárási tanulmányok. Bukarest, 1984. — *Ism. Hajdú D. Dénes = Honism. 1986. 3. sz. 73–74.**
- Nyelvi divatok. Szerk. Bíró Ágnes, Tolcsvai Nagy Gábor. Bp., 1985. — *Ism. Kovalovszky Miklós = Nyr 1986. 1. sz. 118–121.; Szűts László: ÉA 1986. 2. sz. 14.; Turi Gábor: Gondolatok társadalmi gyakorlatunk nyelvi tükröződéséről. = Létünk 1986. 1. sz. 62–81.**
- Nyelvművelő kézikönyv 2. Főszerk. Grétsy László, Kovalovszky Miklós. Bp., 1985. — *Ism. Kovalovszky Miklós: Anyanyelvi műveltségünk „törvénykönyve”. = NyéK 63. sz. 1986. 81–83.; Péter László: Óvatoskodó nyelvművelés = Úzenet 1986. 1–2. sz. 74–80.**
- Papp István–Jakab László: Magyar–finn szótár. Bp., 1985. — *Ism. Ikola, Osmo = Sananjalka 1986. 28. sz. 245–246.**
- Penavin Olga: Horvátországi (szlávóniai) magyar nyelvjárási atlasz. Újvidék, 1984. — *Ism. Lábadi Károly: Nyelvi látkép. = MKépesÚjs 1986. 12. sz. 15.; Sárvári V. Zsuzsa: Beszédes térképek. = Híd 1986. 5. sz. 717–718.**
- Penavin Olga–Matijevics Lajos. Gombos (Bogojevo) földrajzi neveinek adattára. Újvidék, 1984. — *Ism. Papp György: Földrajzinév-gyűjtésünk egy évtizede. = Híd 1986. 11. sz. 1438–1440.**
- Pethő Zsoltné Németh Erika: Szentendre utcanevai. Szentendre, 1983. — *Ism. Büky László = MNy 1986. 3. sz. 378–380.**
- Rácz Sándor: Földeák és környéke tájszótára. Bp., 1984. — *Ism. Forgó István = Honism. 1986. 3. sz. 76–77.**

- Rédei* Károly: Uralisches Etymologisches Wörterbuch. Lieferung 1–2. Bp. – Wiesbaden, 1986. – Ism. Gulya János = UAJb 6. sz. 1986. 231–234.
- Régi Magyar Glosszárium. (Szótárak, szójegyzékek és glosszák egyesített szótára). Szerk. Berrár Jolán és Károly Sándor. Bp., 1984. – Hetzer, Armin = SOF 1985. 44. sz. 346–349.; Büky Béla = FUF 1986. 2. sz. 293–295.; Ism. Kálmán Béla = Nyr 1986. 2. sz. 229–232.; Szabó T. Attila = NyIrK 1986. 1. sz. 81–83.; – AUSz-SEL 29–30. sz. 1985–1986. 224–225.
- Stephanides* Éva: Contrasting English with Hungarian. Bp., 1986. – Ism. – = Lingua 1986. 4. sz. 402.
- Studien zur phonologischen Beschreibung uralischer Sprachen. Hrsg. Péter Hajdú, László Honti. Bp., 1984. – Ism. Zikmund, Hans = ZPh 1986. 5. sz. 623–624.
- Szabó* József: A mondat szerkesztés nyelvészeti vizsgálata a nagykovácsi nyelvjárásban. Bp., 1983. – Ism. Balogh Lajos = Nyr 1986. 3. sz. 377–379.; Papp Lajos = MNy 1986. 1. sz. 103–105.
- Szabó* József: Nyelvjárási szöveggyűjtemény Nagykovácsiból. Bp., 1982. – Ism. Kósa László = Honism 1986. 3. sz. 76.
- Szabó* T. Attila: Tallózás a múltban. Válogatott tanulmányok, cikkek. 6. Bukarest, 1985. – Ism. Danter Izabella = A Hét 1986. 21. sz. 9; Forró László: Sebtében szólva. = Utunk 1986. 3. sz. 1–2.; Nagy Pál: Elkötelezett igazságkeresés. = ISz 1986. 1. sz. 64–66.; Zsemlyei János = NyIrK 1986. 1. sz. 83–84.
- Szeli* István: Nyelvhasználatunk etikája. Újvidék, 1985. – Ism. Grétsy László = ÉA 1986. 3. sz. 10.; Papp György: Nyelvhasználat és nyelvi felelősség. = ÚjSymp 1985. 11–12. sz. 239–240. uő. = Híd 1986. 2. sz. 262–266.; Turi Gábor: Egy könyv tanulságai. = Híd 1986. 5. sz. 706–708.; –: Gondolatok a nyelvhasználat ügyében. = MKépesÚjs 1986. 3. sz. 15.
- Szepesy* Gyula: Nyelvi babonák. Bp., 1986. – Ism. Rajsli Ilona: Kórvizsgálat. = Híd 1986. 10. sz. 1290–1292.; Szűts László = ÉA 1986. 4. sz. 5.
- Szilágyi* Ferenc: A magyar mondat regénye. Szórakoztató mondattan – történeti és nyelvhasználati alapon. Bp., 1983. – Ism. Szabó Zoltán = NyIrK 1986. 2. sz. 194–195.
- Szolnok megye földrajzi nevei 1. Szerk. Balogh Lajos, Ördög Ferenc. Jászberény, 1986. – Ism. Kovalovszky Miklós = ÉA 1986. 4. sz. 13.
- Thomas*, Helen–*Molnár* Judit: Hungarian into English and Back. A book of exercises in translation and style. Bp., 1986. – Ism. Klaudy Kinga = Inyt 1986. 6. sz. 185–187.
- Tolna megye földrajzi nevei. Szerk. Ördög Ferenc, Végh József, Papp László. Bp., 1981. – Ism. Kesztyűs Tibor = ZDL 1986. 1. sz. 133.
- Tompai* J(ózsef): Kleine ungarische Grammatik. 2. Aufl. Bp., 1985. – Ism. Buzássyová, K. = JČ 1986. 1. sz. 102–105.
- Uibopuu*, Valev: Meie ja meie hõimud. (Mi és a rokonaink.) Lund, 1984. – Ism. Kálmán Béla = NyK 1986. 1–2. sz. 338–340.
- **Vértés* Edit: György Lakó Bibliographie. Bloomington, Ind., 1985. – Ism. R. R. = UAJb 5. sz. 1985. 296.
- Veszprém megye földrajzi nevei 1. A tapolcai járás. Szerk. Balogh Lajos, Ördög Ferenc. Bp., 1982. – Ism. Bárány János = Ethn 1986. 1. sz. 176.

- Vöő István*: Dicționar de proverbe maghiar–român. București, 1984. – *Ism. Paczolay Gyula* = *Ethn* 1986. 2–4. sz. 398–400.
- Wojtilla Gyula*: Körösi Csoma Sándor szanszkrit–magyar szójegyzéke. Bp., 1984. – *Ism.* = *Renner Zsuzsanna* = *MTud* 1986. 4. sz. 324–325.